

LES SALAIRES DES PATRONS EXPLOSENT / Page D10



**Fonda-Turner**  
Le juge prononce  
le divorce / Page D2

**Photographies**  
Jean Lauzon monte au front  
contre l'exclusion / Page D2

# La danse en passion

Près de 3000 élèves plus tard, l'école L'Arabesque célèbre ses 15 ans

Steve Bergeron  
SHERBROOKE

Passer d'une trentaine d'élèves à près de 300, c'est l'exploit qu'a accompli l'école de danse L'Arabesque en quinze ans d'existence. Cet anniversaire sera souligné en grand, dimanche prochain, par un spectacle de fin d'année haut en couleurs: *Paysage champêtre de Vénus*.

«Près de 3000 élèves ont passé par L'Arabesque depuis 1986», ajoute Joëlle Blanchard, directrice, administratrice, chorégraphe, danseuse et enseignante. Celle qui dirige la destinée de l'école depuis douze ans estime que l'école a sans contredit fait sa marque dans le paysage culturel de la région.

«Toutes ne sont pas devenues des danseuses professionnelles, loin de là. Mais nombreuses sont celles qui pratiquent la danse par plaisir aujourd'hui, et qui ont développé une ou plusieurs facettes de leur personne», dit-elle.

Car telle est la philosophie de L'Arabesque: se dissocier de l'élitisme et de la compétition, s'ouvrir plutôt à la collaboration et à l'esprit de groupe. L'école est ouverte aux tout-petits comme aux adultes encore jeunes de cœur.

«Leurs motivations? Peu importe l'âge, c'est le désir de reproduire quelque chose de beau. Elles ont vu des danseuses jumeler leur corps avec le langage musical et ont envie, elles aussi, d'y toucher», résume Joëlle Blanchard.

Chez les adultes, ce désir prendra la forme d'un rêve d'enfance jamais réalisé, d'un goût de dépassement ou d'une meilleure connaissance de son corps dans un contexte de travail artistique et de groupe.

«J'ai d'ailleurs une dame de 80 ans qui étudie la danse classique dans un de mes groupes», souligne la directrice, pour montrer à quel point la passion de la danse n'a pas d'âge.

### Out claquette! In jazz moderne!

Cette passion est telle chez Joëlle Blanchard qu'elle occupe un autre emploi de jour pour gagner sa vie et ainsi enseigner le soir. «Jamais la danse n'est une corvée pour moi», souligne-t-elle.

«J'ai été engagée comme enseignante dès l'ouverture, par les fondateurs Marilyn Specioso et Michel Labrecque. J'ai accepté de leur succéder en 1989, et l'école est devenue une corporation sans but lucratif», mentionne celle qui a alors retiré les cours de claquette et de comédie musicale.

Joëlle Blanchard a plutôt développé l'enseignement des techniques de ballet



Inacom, Claude Poulin

Ce ne sont que quelques-unes des quelque 250 danseuses de tous âges qui prendront part au spectacle soulignant les quinze ans de l'école de danse L'Arabesque, le dimanche 27 mai, à 14h, à la salle Maurice-O'Bready. Le spectacle, sous le thème *Paysage champêtre de Vénus*, est signé Gérard Piquette, qui a mis en scène les chorégraphies de Karine Pellerin, Amélie Lavigne et Joëlle Blanchard, directrice de L'Arabesque.

classique et de ballet jazz, ajoutant la création d'œuvres originales. C'est ainsi que, depuis 1990, l'école produit deux spectacles par année. Sans compter les sorties périodiques, par exemple le Festival des traditions du monde de Fleurimont.

Le jazz moderne, l'improvisation, la création, les techniques de performance, la barre au sol, les pyramides humaines sont aussi au programme.

«Certaines élèves ont continué à étudier la danse au collège, puis à l'université. Deux ont dansé pour la compagnie estrienne Axile. C'est très flatteur de voir ses anciennes élèves accéder à des écoles ou des troupes professionnelles. Mais comme c'est un métier où il est très difficile de gagner sa vie, peu en ont fait une carrière.»

L'Arabesque compte habituellement quatre enseignantes, sans

compter les professeurs de passage venant donner des stages intensifs. L'école bénéficie aussi de l'expérience de Roxanne D'Orléans Juste, enseignante à la José Limon Dance Company de New York, qui agit à titre de conseillère pédagogique depuis 1996.

### Repeuplons Vénus

Le spectacle de cette année sera en quelque sorte la suite de celui de l'an dernier, *Tour d'Éden*, qui a amené les protagonistes à l'orée de l'espace. Celles-ci partent donc pour Vénus, afin d'y fonder une nouvelle Terre, en sachant désormais quoi faire et ne pas faire. Et elles tenteront l'expérience d'une société matriarcale.

En passant, qu'en est-il des hommes

à L'Arabesque? «Ils sont moins nombreux, mais il y en a. Malheureusement, ils sont rares à vouloir participer à la production du spectacle...» constate Joëlle Blanchard.

La mise en scène sera à nouveau signée par Gérard Piquette — il le fait depuis 1990 —, également responsable des textes et des décors.

«Il y a toujours un message social

lié à nos spectacles. Nous tentons de susciter une réflexion, et de faire prendre conscience aux gens la place que nous occupons sur cette terre.»

Joëlle Blanchard espère que les spectateurs seront nombreux dimanche pour admirer le fruit des longues répétitions de ses élèves. «Il faut vraiment le travail de toute une année pour arriver à atteindre la coordination, la souplesse, l'orientation et la finesse désirées dans les mouvements.»

**4 PERSONNES SUR SCÈNE**  
• Décors lumineux  
• Costumes flamboyants

**4 SAMEDIS SEULEMENT EN VENTE MAINTENANT**

de la revue musicale de l'été

**MUSICOMANIA**

Venez chanter et danser au rythme des plus belles musiques de notre temps!

26 MAI AU 16 JUIN À 20 h 30

LE VIEUX CLOCHER  
1590 GALT OUEST SHERBROOKE RÉSERVATION : (819) 822-2102

Sherbrooke Labatt CKSH TOS La Tribune

Le Théâtre des Grands Chênes de Kingsey Falls présente

**André Magnifique**

Billets en vente dès maintenant

DÈS LE 20 JUIN 2001

MISE EN SCÈNE Louis Champagne AVEC Martin Drainville  
André Robitaille Normand Chouinard  
Dominique Quesnel et Patrice Robitaille

COMPOSÉ ÉCRIT PAR Isabelle Candelier - Luc Houffré - Patric Ligardes  
Denis Podalydès - Michel Vuillemin et la complicité de Rémi De Vos  
Assistance à la mise en scène et régie Francine Émond  
Décor Éric Clément Éclairages Karen Houde

Directrice de production Caroline Giroux (Productions Bizz Bille)  
Communications et relations publiques Véronique Allard (Productions Bizz Bille)  
Costumes et accessoires Véronique Gagnon

RÉSERVEZ MAINTENANT (819) 363-2900

Québec Office des personnes handicapées du Québec

Dans le cadre de la Semaine québécoise des personnes handicapées, l'Office des personnes handicapées du Québec présente

À L'ANIMATION LES MECS COMIQUES

**Dan Bigras**

Le mardi 5 juin 2001 19 h 30

Billet : 16 \$  
Admission 820-1000  
et au Théâtre Granada

LE THÉÂTRE GRANADA  
Salle Sylvio-Lacharité  
53, rue Wellington N., Sherbrooke  
Tél. & Téléc. : 819-565-2843

PAGES SPÉCIALES dans La Tribune ce vendredi

Rock Forest Saint-Élie-d'Orford Deauville

## Clavardez avec le bluesman Steve Hill!



Photo La Tribune

À midi aujourd'hui, les internautes amateurs de bon blues sont invités à une séance de clavardage (chat) avec le bluesman québécois Steve Hill présentée sur Cyberpresse.ca. Cette activité a pour but de se mettre dans l'ambiance à quelques semaines du Festival de Jazz de Montréal.

**REVIVEZ LES ANNÉES '80!**  
Molson dry et les Productions du Palais présentent

# Platinum Blonde

FORMATIONS ORIGINALES

# Honeymoon-Suite

**AU THÉÂTRE GRANADA**  
53 Wellington nord Sherbrooke  
**LE VENDREDI 25 MAI, 20h30**

Billets chez HMV, au JUKEBOX, au CAFÉ DU PALAIS et sur le RÉSEAU ADMISSION 820-1000

Logos: GRANADA, NET, La Tribune, 106.1, HMV

**AU CASINO DE MONTRÉAL**

# Du Rock à l'Opéra

DE RETOUR

Trois voix exceptionnelles!  
du 23 mai au 23 septembre

direction musicale: Luc Babin  
idée originale: Steve Zalac Jr.  
mise en scène: Pierre Baillet

De Led Zeppelin à Gershwin, en passant par Offenbach, Alanis Morissette, Queen, Puccini, James Brown et bien d'autres, Du Rock à l'Opéra offre ce que le 20<sup>e</sup> siècle a produit de meilleur!

**FORFAIT CABARET DU CASINO DE MONTRÉAL**  
Valide du 23 mai au 23 septembre 2001

- Souper-spectacle Du Rock à l'Opéra • 10 \$ de jetons
- Voiturette motorisée (18 trous)
- 2 nuits d'hébergement • 2 petits-déjeuners
- Droit de jeu pour 1 jour au parcours de golf signé Fred Couples, Le Maître de Mont-Tremblant

**599 \$\* pour 2 personnes** RÉSERVATIONS: | 888 429-6006

\*Taxes en sus. Accès réservé aux personnes de 18 ans et plus

**En vente maintenant!**

spectacle à compter de 37 \$ • souper-spectacle à compter de 61 \$

BILLET EN VENTE\* À LA BILLETTERIE DU CASINO DE MONTRÉAL, SUR LE RÉSEAU ADMISSION AU (514) 790-1245 OU AU 1 800 361-4595 OU DANS INTERNET AU WWW.ADMISSION.COM

\*Moyennant les frais de service.  
www.casinos-quebec.com/cabaret

Accès réservé aux personnes de 18 ans et plus

Logos: AMMISSION, 106.7, SODEC, TVA International, ZONE 3, CASINO de MONTRÉAL

DU 2 JUILLET AU 26 SEPTEMBRE - LES LUNDIS, MARDIS ET MERCREDIS À 13 h 30

**LES CROONERS**  
Si vous aimez le répertoire des grands chanteurs de charme, ce spectacle est pour vous!  
Matinées: 10 \$

BILLET EN VENTE À LA BILLETTERIE DU CASINO DE MONTRÉAL, SUR LE RÉSEAU ADMISSION AU (514) 790-1245 OU AU 1 800 361-4595 OU DANS INTERNET AU WWW.ADMISSION.COM

## En marge de la société

Jean Lauzon monte au front contre l'exclusion

Evelyne Leblanc  
DRUMMONDVILLE

«**D**e telles choses que les types jeune, vieux, homme, femme ou enfant n'existent pas. Il n'y a que des occurrences et celles-ci, isolées, ne présentent que fort peu d'intérêt. Car seules valent les relations qu'entretiennent ces occurrences, sans lesquelles aucune vie harmonieuse ne saurait s'actualiser adéquatement», écrit le photographe Jean Lauzon.

Du mois d'octobre à celui de mars, Jean Lauzon et un groupe d'animation ont visité cinq églises de Drummondville et Saint-Nicéphore afin de sensibiliser la population à la marginalité et à l'exclusion, tout particulièrement des jeunes de la rue. Le message a été rendu grâce aux témoignages d'un travailleur de rue et de ces jeunes marginaux qu'il côtoie. De plus, une animation sous le thème du dialogue intergénérationnel et une exposition de quelques-unes des oeuvres photographiques de M. Lauzon étaient présentées.

Cette mission itinérante se conclut finalement, sous le thème «Prendre le temps», à la galerie Union-vie de Centre culturel de Drummondville, depuis le 13 mai jusqu'au 10 juin, par la présentation intégrale des 17 photographies exposées lors de cette activité.

«Lorsque j'ai fait le choix des photographies qui composeraient cette exposition, j'ai tenté de démontrer que ces jeunes étaient du monde, à priori, comme les autres. Ils n'ont pas le monopole des niaiseries et de la violence, ils savent aimer, rire, développer des amitiés et pleurer comme les autres», confie M. Lauzon en soulignant qu'il a capturé sur pellicule ses moments uniques et saisissants lors des trois dernières éditions du Festipunk de Melbourn.

Ces jeunes vivent quotidiennement la détresse, des difficultés et ce dans des conditions loin d'être toujours faciles. «La marginalité se veut d'abord un problème de société. Les groupes qui la composent sont tellement fragmenter qu'ils se marginalisent d'eux-mêmes», souligne-t-il.



Photo La Tribune, Evelyne Leblanc

Le photographe Jean Lauzon s'est toujours senti interpellé par la marginalité des différents groupes composant la société contemporaine. Dans son exposition *Prendre le temps*, il s'arrête à la situation des jeunes marginaux.

la force de frappe qu'ils auraient en s'unissant.

«Le principe «Diviser pour régner» n'a pas de sens. Il faut voir à créer des liens entre ces organismes ce qui impliquera une dynamique relationnelle plus riche. On parle ici d'un principe d'écologie où tout marche ensemble, en relation. Par exemple, en déboisant, on diminue le nombre de racines qui restreint le débit des eaux souterraines ce qui pourrait occasionner des inondations ailleurs. Il faut donc penser que si on met à l'écart un groupe, il y aura inévitablement des conséquences», explique M. Lauzon parlant d'une stratégie de concertation afin de trouver un équilibre.

L'une des solutions qu'il invoque demande à tout individu, de tout âge et de toute appartenance de prendre le temps de regarder, d'accepter et d'apprécier son prochain. «Il faut revoir toutes nos stratégies et impérativement penser en termes écologiques, voire cosmiques. Il nous faut réunir les fragments, briser le puzzle, restructurer organiquement le casse-tête. Nous n'existons qu'en relation(s) avec tout le reste. Briser ces relations vitales ne peut que mener au désastre. Et nous y sommes presque. Il nous faut donc ralentir, prendre du recul», écrit-il dans le texte de présentation de cette exposition.

Selon le photographe, il faut voir la vie avec ses relations, que les jeunes marginaux ne constituent pas une entité autonome. «Par cette exposition, je voulais démontrer que malgré les apparences, ils aiment la vie même s'ils ne la conçoivent pas comme nous. Ils sont plus radicaux dans leur perception de la vie et certains dans leurs choix politiques», rappelle M. Lauzon ajoutant que ce projet le tient occupé depuis près d'un an et demi.

Au fil de sa carrière et de ses propres choix, Jean Lauzon essaie de toucher les gens avec des sujets à la fois sérieux et graves. «L'art doit se rapprocher de l'essentiel, inspirer un sens philosophe et s'inscrire dans un ordre de connaissance. Depuis 30 ans, je m'intéresse à la vie socio-économique de Drummondville et à sa marginalité. Plus que jamais, je suis convaincu qu'il est nécessaire de se placer en relation avec toute la société pour rétablir l'équilibre», insiste-t-il précisant qu'il a déjà abordé d'autres sujets touchant la marginalité de certains groupes comme les personnes intellectuellement handicapées.

En septembre, Jean Lauzon présentera son exposition dans un CLSC de Montréal puis du mois d'octobre à janvier prochain à la Maison de la culture de Trois-Rivières.

Donnant l'exemple de la centaine de groupes communautaires présents sur le territoire drummondvillois, Jean Lauzon estime que cette fragmentation empêche la cohésion, la solidarité et diminue

## Un juge accorde le divorce à Jane et Ted

Associated Press  
ATLANTA

Un juge d'Atlanta a prononcé mardi le divorce de Jane Fonda d'avec son troisième mari Ted Turner, fondateur de la chaîne CNN. Selon la demande déposée par l'ancienne actrice il y a un mois, le couple se serait entendu sur le partage de leurs biens. Cet accord n'a toutefois pas été divulgué mardi.

Mariés en décembre 1991, tous deux en troisième nocces, Jane Fonda et Ted Turner avaient annoncé leur séparation en janvier 2000. Dans un entretien publié il y a quelques semaines par le magazine «New Yorker», l'ancien patron de CNN âgé de 62 ans estimait que la décision de l'actrice de se convertir au christianisme a joué un rôle dans sa décision.

«Je suis triste», a confié Fonda, 63 ans, dans un communiqué. «Nous avons partagé dix années ensemble et je penserai toujours à lui. Désormais, il est temps d'aller de l'avant et je lui adresse tous mes vœux». Il n'a pas été possible d'obtenir une réaction de la part de Phillip Evans, le porte-parole de Turner.

Les spectacles **Bléue**

LE VIEUX CLOCHER  
de Magog

LE VIEUX CLOCHER  
de Magog

**DOMINIC ET MARTIN**  
Les vendredis et samedis  
1-2, 8-9 juin, 20 h 30 à 20 h 30

LES 3 TÉNORS DE L'HUMOUR  
25 ET 26 MAI à 21 h 30

Logos: CKSH, RÉSÉAU ADMISSION 847-0470, 106.1, Tos, LaTribune

**LA MAISON DU CINÉMA**

Salles à GRADINS, Écrans COURBES, Son NUMÉRIQUE

- ✓ LES YEUX D'UN ANGE (13+) JENNIFER LOPEZ  
1h05 - 3h40 - 7h05 - 9h30
- ✓ LE ROI DANSE (5) BENOÎT MAGIMEL  
12h55 - 3h25 - 6h55 - 9h20
- ✓ REMBRANT (N. Française) (6) KLAUS MARIA BRANDAUER  
1h10 - 3h15 - 7h10 - 9h20
- ✓ LE TAILLEUR DE PANAMA (13+) PEARCE BROSNAN  
1h00 - 3h20 - 7h00 - 9h25
- ✓ MEMENTO (13+) (N. Française) GUY PEARCE  
1h00 - 3h20 - 7h00 - 9h25
- ✓ LE RETOUR DE LA MOMIE (60+) BRENDAN FRASER  
12h50 - 3h30 - 6h45 - 9h30
- ✓ CHEVALIER (5) HEATH LEDGER  
12h45 - 3h35 - 6h45 - 9h30
- ✓ LE JOURNAL DE BRIDGET JONES (60+) RENÉE ZELLWEGER  
1h15 - 3h25 - 7h15 - 9h20
- ✓ LE PLACARD (6) DANIEL AUTEUIL / GÉRARD DÉPARDEU  
1h10 - 3h15 - 7h10 - 9h20

63, KING OUEST, 566-8782

**Cinéma 9**

4204, boul. Bertrand-Fabi  
821-9999

SEMAINE DU 18 AU 24 MAI

A KNIGHT'S TALE (G) Tous les jours: 12h35, 15h35, 18h30, 21h30	LE JOURNAL DE BRIDGET JONES (G) Déconseillé aux jeunes enfants Tous les jours: 12h55, 15h55, 19h, 21h25	SHREK (VO) (G) Tous les jours: 13h05, 16h, 18h20, 20h30	THE MUMMY RETURNS (G) (VO) Déconseillé aux jeunes enfants Tous les jours: 12h40, 15h40, 18h35, 21h35	ESPIONS EN HERBE (G) Samedi et dim.: 13h05, 16h05
LE RETOUR DE LA MOMIE (G) (VF) Déconseillé aux jeunes enfants Tous les jours: 12h40, 15h40, 18h35, 21h35	CHEVALIER (G) Tous les jours: 12h35, 15h35, 18h30, 21h30	LES YEUX D'UN ANGE (13ans) Tous les jours: 12h50, 15h50, 19h, 21h40	SHREK (VF) (G) Tous les jours: 13h05, 16h, 18h20, 20h30	À TOUTE VITESSE (G) Semaine: 12h45, 15h45, 18h40, 21h35 Week-end: 18h40, 21h35

ÉCRANS COURBES SON NUMÉRIQUE 9 SALLES www.actionfilm.ca/cinema9

**SECOURS-AMITIÉ ESTRIE**

Besoin d'être écouté? Quelqu'un est là pour toi!

Anonyme et confidentiel

**564-2323**  
1-800-667-3841

Une leur d'espoir 7 jours 24 heures

# Annonces classées

**POUR PLACER UNE ANNONCE**

Par téléphone (819) 564-2222  
1 800 567-6955 (sans frais)

du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 19 h 30 (16 h 30 le vendredi)

Par télécopieur (819) 564-5482

Sur place 1950, rue Roy, Sherbrooke J1K 2X8

du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 16 h 30



**Appelez tôt en semaine et évitez la cohue du vendredi**

**Votre annonce sur Internet cyberpresse.ca**

## Rejoignez 115 000 lecteurs

### SPÉCIAL

- Tour d'horizon
- 29 Souhaits

### IMMEUBLES

- Propriétés
- Propriétés à revenus
- Maisons ouvertes
- Bord de l'eau
- Maisons de campagne
- Maisons mobiles
- Chalets à vendre
- Terres - terrains
- Fermes
- Commerces à vendre
- Commerces à louer
- Propri. désirées ou à échanger
- Bâtisses industrielles
- Bâtisses commerciales
- Propriétés hors Sherbrooke
- Hôtels - motels
- Villégiature hors Québec
- Condos à vendre
- Érablières et sucreries

### FINANCE

- Hypothèque
- Argent à prêter
- Argent demandé
- Collection
- Occasion d'affaires
- Comptabilité - impôts
- Services financiers

### 3e ÂGE

- 47 Centres d'accueil agréés
- 48 Familles d'accueil
- 49 Chambres et pension
- 50 Soins et services

### LOCATION

- Appartements, Centre
- Appartements, Est
- Appartements, Nord
- Appartements, Ouest-Université
- Appartements, Fleurimont
- Appartements, Lennoxville
- Appartements, Rock Forest
- Appartements, Saint-Élie
- Appartements, autres
- Appartements, Bord de l'eau
- Appartements et maisons à partager
- Maisons à louer
- Condos à louer
- Appartements désirés
- Locaux à louer

### MARCHANDISE

- 75 Locaux demandés
- Bungalows - cottages à louer
- Chambres à louer
- Chambres et pension
- Chalets à louer
- Entrepôts - garages à louer
- Machineries à louer
- Bureaux à louer
- Demande à louer
- Divers à louer
- Vacances - condos

### VÉHICULES

- 100 Équipements à neige
- 101 Bicyclettes
- 102 Tracteurs
- 103 Équipements de ferme
- 104 Motoneiges
- 105 Motos - scooters
- 106 Tout-terrain
- 107 Remorques
- 108 Camions - fourgonnettes
- 109 Pièces d'auto et camions
- 110 Autos à vendre
- 111 Véhicules 5 000\$ et moins
- 112 Véhicules à louer
- 113 Véhicules motorisés
- 114 Véhicules lourds
- 115 Véhicules antiques
- 116 Bateaux et yachts

### EMPLOIS

- 157 Musiciens - groupes
- 158 Personnel demandé
- 159 Travail demandé
- 160 Vendeurs - vendeuses
- 161 Instituteurs - institutrices
- 162 Aides domestiques
- 163 Travaux domestiques
- 164 Travail à temps partiel
- 165 Candidats recherchés
- 166 Préparation de curriculum vitae

### DIVERS

- 210 Activités - loisirs
- 211 Voyages - transport
- 212 Escortes
- 213 Perdu - Trouvé
- 214 Non-responsabilité
- 215 Animaux
- 216 Articles de sport
- 217 Camping
- 218 Piscines
- 219 Roulettes
- 220 Rencontres - Amis
- 221 Divers à vendre
- 222 Meubles et électroménagers
- 223 Machinerie et outillage
- 224 Appareils photographiques
- 225 Collectonneurs
- 226 Ventes de garage - CENTRE
- 227 Ventes de garage - EST
- 228 Ventes de garage - NORD
- 229 Ventes de garage - OUEST
- 230 Ventes de garage - FLEURIMONT
- 231 Ventes de garage - LENNOXVILLE
- 232 Ventes de garage - ROCK FOREST
- 233 Ventes de garage - SAINT-ÉLIE
- 234 Ventes de garage - ASQOT
- 235 Ventes de garage - AUTRES
- 238 Astrologie
- 239 Chasse et pêche
- 241 Articles de bébé
- 242 Bois de chauffage

### ÉDUCATION

- 175 Écoles de conduite
- 176 Éducation - instruction
- 177 Cours privés

### SERVICES

- 189 Esthétique
- 189 Entrepreneurs
- 190 Jarderies
- 191 Services divers
- 192 Déneigement
- 193 Réparation d'appareils
- 194 Déménagement
- 195 Paysagistes
- 196 Santé - relaxation
- 197 Baroquisme et stomatologie
- 198 Croissance personnelle

Au menu UN COMBO

Faites d'une pierre 2 coups

Placez votre annonce trois jours dans La Tribune et une publication dans La Nouvelle

et obtenez **22%** de rabais

2 journaux, un numéro 564-2222

Cette offre est réservée aux particuliers.

L'annonce peut être annulée mais n'est pas remboursable.

**Vérifiez votre annonce**

Dès la première journée de parution, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la première journée de parution.

**Tour d'horizon**

**BUFFET ALBERT ENR. TRAITEUR**  
Fûneries spécial 4.25\$. Tél.: 821-0004, Sherb.

**LINGERIE MARIE-PIER, 2409 King Ouest, 563-4420**  
Grande vente jusqu'aux vacances, du 24 juin au 15 août

**Bonne fête Jean!**

Jean Choquette célèbre aujourd'hui ses 23 ans, il franchit enfin l'étape de son année charnueuse. Étudiant au programme de baccalauréat en informatique de gestion à l'U de S, il terminera dans un an. Il est voué à un avenir très prometteur et nous lui souhaitons une année à la hauteur de ses ambitions et mérites.

Nous t'aimons beaucoup cher Jean!  
Tes parents : Lise Geoffroy et Charles Choquette.

**Sutton**  
Courtier immobilier agréé

**PIERRE LACROIX**  
agent imm. affilié

**IMPORTANT**

Vous passez devant une enseigne de propriété à vendre... Peu importe la bannière, contactez-moi, je vous offrirai toutes les informations, plus la façon la plus économique de vous la procurer.

823-7474 (bur.)  
572-5621 (cell.)

**TRANS-ACTION**  
SERVICES IMMOBILIERS

Courtier immobilier agréé

**DANIEL LAMBERT**  
565-3000, poste 20

**RÉSIDENTIEL**

**ROCK FOREST.** Commercial. Propriété impeccable, fenestration récente. Terrain privé. Garage détaché avec entrée électrique 600 volts. SIA 029295.

**ROCK FOREST.** la campagne en ville! Propriété 4 chambres, plafond cathédrale, puits de lumière, armoires en pin, planchers bois franc, foyer au salon. Superbe terrain! 109 000 \$. SIA 029471.

**ROCK FOREST.** Vue exceptionnelle sur le Mont Orford! Propriété 4 chambres, planchers bois franc, boiserie et armoires en chêne. Terrain de 36 729 pi. ca. 99 500 \$. SIA 027687.

**VAL JOLI.** Construction récente, aires ouvertes, grande s. de bains. Patio et gazebos. Garage avec accès au sous-sol. 69 500 \$. SIA 030359.

**QUEST.** Duplex rénové en grandes parties, 1 x 5/2 et 1 x 6/2 pièces. Demande : 61 000 \$. Faites une offre! SIA 028963.

**EST.** Duplex près de l'école et du parc, 2 x 4 1/2 pièces. Garage. 74 000 \$. SIA 030492.

**EST.** Duplex, 2 x 5/2 pièces, intérieur rénové, bois franc. Grand terrain. Demande : 83 000 \$. SIA 030493.

**BROMPTONVILLE.** Duplex tout brique, garage double attaché. Superbe terrain aménagé de 2,6 acres avec piscine creusée. Fait voir! 159 000 \$. SIA 029408.

**OUEST.** Immeuble commercial offrant 2 grandes 4 1/2 pièces + un local d'environ 500 pi. ca., avec garage double. 121 500 \$. SIA 025319.

**ROCK FOREST.** Superbe triplex, 1 x 7/2, 1 x 4 1/2, 1 x 3/2, bois franc. Rue sans issue, près des services. Poss. de sous-sol de prix de vente. 182 000 \$. SIA 030507.

**QUEST.** 4 logements. Revenus annuels : 18 024 \$. Bien situé, belle vue sur la ville. 110 000 \$. SIA 026747.

**NORD.** 15 logements, très bien situés. Excellente clientèle. Aucun vacant. Demande : 395 000 \$.

**ROCK FOREST.** 6 logements neuf, grands 4 1/2 pièces, style condo. Près des services. Informez-vous!

**NORD.** 15 logements, très bien situés. Excellente clientèle. Aucun vacant. Demande : 395 000 \$.

**NORD.** 40 logements tout béton, entièrement loués. À proximité des services. Financement intéressant. Informez-vous! SIA 030564.

### 1 PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

**ACTUALISER UN RÊVE**  
7 c.c. répartis sur 3150 pi. ca. 211 s.b., salle fam. 16x24 (plein sud), salle commune 10x18, bureau, 2 salles à manger, 2 cuisines complètes, 2 remises ext. 8x28 et 8x12, piscine 24 pi avec patio de 800 pi. ca. info: 819-560-2971.

### A NE PAS MANQUER!

Propriété tout brique très très privée, bordée de haies de cèdres, 4 c.c., 2 s. bains. Près Université. 90 000\$. MICHEL TURGEON, 562-6000, ROYAL LEPAGE ESTRIE court. imm. agréé.

### AVEC LOFT ET SERRE

5 c.c., 2 cuisines, 2 s.b., garage plus atelier. Libre rapidement. PAYSAGER à faire. Nouveau prix: 79 900\$. La Capitale Estrie Coop. CARMEN POISSON : 346-1303, 563-3000, ctr imm. agréé.

### ★ JOHNVILLE ★

190, route 251, maison récente avec garage, libre immédiatement. 106 000\$. Tél. 837-2042.

### NORD - 4015 LAPRAIRIE

Maison impeccable, salle à manger distincte. 79 000\$. 829-9160.

### NOUVEAU ROCK FOREST

belles maisons secteur jeune, 5 c.c., bois franc, foyer, bel aménagement paysager. Possibilité de revenus. PRIX RÉDUIT: Rock Forest, Bungalow 4 c.c., 2 s.b., belle décoration, piscine, terrain paysager. À vendre rapidement.

### ★ NOUVEAU PRIX ★

EST, 3 c.c. bois franc, brique, abt. Rev. en s-sol.

### NORD, 3 c.c. au proprio plus 4/2

503/mois. ROLLANDE RICHER, 821-0278. Groupe Sutton de l'Estrie, courtier immob. agréé.

### QUARTIER NORD

Près Carrefour de l'Estrie, résidence à aire ouverte, construction 1980, 4 chambres, 2 salles de bain, salon, salle à dîner, foyer et combustion lente, garage: 150 000\$. Libre. 450-787-2599 ou 819-347-5112.

### SOYEZ LES IERS

Nouveau à Rock Forest. Vous recherchez la petite rare, la voix. Qualité, prix, espace, luminosité, décoration, tout y est. Hâtez-vous pour ne pas être déçu.

### NOUVEAU OUEST - 81 500\$

Duplex 1400', 144', plus un local commercial. Revenu intéressant. Informez-vous!

### 2 PROPRIÉTÉS À REVENUS

★ SECTEUR EST ★  
près du Cégep Duplex, 5 1/2 rénové et libre à l'acheteur, 4 1/2 neuf avec patio en bois. 8X12. Agents s'abstenir. 346-9157.

### TRIPLEX OUEST rue Lincoln, 8 1/2

à l'acheteur avec bureau au 620-2580.

### UN 6 LOGEMENTS, 145 000\$

Boul. Alexandre  
Pag. 820-0082, 564-7074

### 3 MAISONS OUVERTES

ASCOT CORNER: Belle rés. s. à dîner, porte française, pl. bois franc, garage, aménagement paysager à faire. Révis. Nouveau prix: 79 900\$. La Capitale Estrie Coop. CARMEN POISSON : 346-1303, 563-3000, ctr imm. agréé.

### AVEC LOFT ET SERRE

5 c.c., 2 cuisines, 2 s.b., garage plus atelier. Libre rapidement. PAYSAGER à faire. Nouveau prix: 79 900\$. La Capitale Estrie Coop. CARMEN POISSON : 346-1303, 563-3000, ctr imm. agréé.

### ★ JOHNVILLE ★

190, route 251, maison récente avec garage, libre immédiatement. 106 000\$. Tél. 837-2042.

### NORD - 4015 LAPRAIRIE

Maison impeccable, salle à manger distincte. 79 000\$. 829-9160.

### NOUVEAU ROCK FOREST

belles maisons secteur jeune, 5 c.c., bois franc, foyer, bel aménagement paysager. Possibilité de revenus. PRIX RÉDUIT: Rock Forest, Bungalow 4 c.c., 2 s.b., belle décoration, piscine, terrain paysager. À vendre rapidement.

### ★ NOUVEAU PRIX ★

EST, 3 c.c. bois franc, brique, abt. Rev. en s-sol.

### NORD, 3 c.c. au proprio plus 4/2

503/mois. ROLLANDE RICHER, 821-0278. Groupe Sutton de l'Estrie, courtier immob. agréé.

### QUARTIER NORD

Près Carrefour de l'Estrie, résidence à aire ouverte, construction 1980, 4 chambres, 2 salles de bain, salon, salle à dîner, foyer et combustion lente, garage: 150 000\$. Libre. 450-787-2599 ou 819-347-5112.

### 8 TERRES-TERRAINS

TERRAIN AU BORD DE L'EAU Ch. Lacroix, WEEDON 260 pi. face à l'eau. Jour au 348-6772

### TERRAIN À VENDRE au Grand Lac

St-François à Lambton, 60 000 p.ca., accès au lac, évalué à 35 000\$, à vous pour 25 000\$. Int: 1-800-665-4060

### LIBRE IMMÉDIATEMENT!

À proximité de l'université, terrain de 25 000 pi<sup>2</sup> boisé à l'arrière, grand bouyer, au salon, a besoin de rafraîchissement et d'amour...  
Prix pour vente rapide!

### DIANE L. RÉGNIER

822-2222 3-47187

### 7 CHALET À VENDRE

A MANSONVILLE: petit chalet, endroit paisible, seulement à 5 minutes de Owl's Head et du Lac Memphremagog. Pour info: 450-535-6385 ou 819-820-4035

### DISRAËLI

BORD DU LAC AYLMER Terrain 150x105, chalet meublé, 2 remises, quali. pédalo, endroit très paisible. 418-423-4677.

### GRAND LAC ST-FRANÇOIS

Lambton, immense terrain, chalet rénové, remise 12x16, plage, site exceptionnel, 1,5 km du village. 418-659-2484.

### 8 TERRES-TERRAINS

TERRAINS 60 000 pi ca et +, situés à St-Esprit d'Orford au développement Place des Pensées. Tél: 819-348-8932

### TERRAINS: Lennoxville, chemin

Woodward (près Bowen sud), 3 grands terrains: 75e à 1,25\$/acre. Prix approx. 75e pi ca. Tél: 819-562-4336.

### TERRAINS POUR CHALET

Lac Aylmer, Nouveau développement, en 1re et 2e rangées à Beaulac. 418-458-2721 ou 418-458-2290.

### 9 FERMES

ACHETERAIS FERME 40 ACRES et plus, partie boisée, avec bâtiments, dans un rayon maximum de 50 km de Sherbrooke, budget: 150 000\$. 819-829-0518.

### 14 BÂTISSES COMMERCIALES

**Bâtisses commerciale**

coin Belvédère et McManamy à vendre ou à louer idéale pour restauration ou autre. 2 300 pi<sup>2</sup>, 29 stationnements, possibilité de terrasse.

### Contactez D. Lapointe

572-2928 (cell.)  
ou 346-7989

### 14 BÂTISSES COMMERCIALES

**À LIQUIDER**

BÂTIMENT BRIQUE avec planchers béton, 3 étages, 8 logements, 1 étage de bureau et possibilité de restaurant ou commerce. Évaluation 363 400 \$. À liquider pour 75 000 \$. Vendu sans garantie. Faites vite.

### ALAIN DEMERS

822-2222  
www.alaindemers.com

### 14 BÂTISSES COMMERCIALES

**BANQUE DE LOGEMENTS**  
SERVICE GRATUIT

Choix de 3000 logis  
Secteur Est 564-1006  
Secteur Nord 821-4950  
Secteur Ouest 565-2145  
Lennoxville 872-0763  
MEUBLES SI DESIRÉS  
http://pages.infinit.net/logivens 60-37189

### GRAND 4 1/2

boul. Alexandre rez-de-chaussée dans 8 log. imm. moderne, planchers en bois, balcon, porte patio, incorporation en béton, près tous les services. Libre 1er juillet. 430 \$ tout inclus. Tél. 822-5772 ou 569-6696

### GRANDS 3 1/2 - 4 1/2

Rénovés à vos couleurs Transquillité-Sécurité 335\$/m. et + Nouveau! www.visit3d.com/vue Age d'or bienvenus 566-8769 565-8365 60-37188

### Abonnez-vous à LaTribune

564-5466  
1-800-567-8955 (zone interurbaine)

### 31 ARGENT À PRÊTER

DIFFICULTÉ À JOINDRE LES 2 BOUTS? Informations: Samson, Belair, Deloitte & Touche inc. Syndic de faillite. 819-564-0384

### 34 OCCASION D'AFFAIRES

ACHETONS vos vieux bijoux en or. Chaîne brisée, bagues, etc. Meilleurs prix en ville. Payons comptant. Libre ÉCHANGE, Sherbrooke. 822-3545, Magog. 847-4777, Drummondville. 474-6893.

### 34 OCCASION D'AFFAIRES

ACHETONS vos vieux bijoux en or. Chaîne brisée, bagues, etc. Meilleurs prix en ville. Payons comptant. Libre ÉCHANGE, Sherbrooke. 822-3545, Magog. 847-4777, Drummondville. 474-6893.

### 34 OCCASION D'AFFAIRES

ACHETONS vos vieux bijoux en or. Chaîne brisée, bagues, etc. Meilleurs prix en ville. Payons comptant. Libre ÉCHANGE, Sherbrooke. 822-3545, Magog. 847-4777, Drummondville. 474-6893.

### 60 APPARTEMENTS-CENTRE

**BANQUE DE LOGEMENTS**  
SERVICE GRATUIT

Choix de 3000 logis  
Secteur Est 564-1006  
Secteur Nord 821-4950  
Secteur Ouest 565-2145  
Lennoxville 872-0763  
MEUBLES SI DESIRÉS  
http://pages.infinit.net/logivens 60-37189

### GRAND 4 1/2

boul. Alexandre rez-de-chaussée dans 8 log. imm. moderne, planchers en bois, balcon, porte patio, incorporation en béton, près tous les services. Libre 1er juillet. 430 \$ tout inclus. Tél. 822-5772 ou 569-6696

### GRANDS 3 1/2 - 4 1/2

Rénovés à vos couleurs Transquillité-Sécurité 335\$/m. et + Nouveau! www.visit3d.com/vue Age d'or bienvenus 566-8769 565-8365 60-37188

### Abonnez-vous à LaTribune

564-5466  
1-800-567-8955 (zone interurbaine)

NO 1169

**MOTS CROISÉS**

LILIANE CHRÉTIEN

© Edimédia Inc.

**HORIZONTALEMENT**

- Paillardes.
- Baromètre qui fonctionne par déformation élastique d'une capsule ou d'un tube métallique - Levant.
- Six - Après de longues réflexions.
- Exagère (pop.) - Se dit d'un pied tourné vers l'intérieur.
- Longue énumération - Des hûtres.
- Femelle du sanglier - C'est une toiture de bâtiment - Tellure.
- Comm. de Belgique (prov. de Liège) - Disposas de.
- Coupera les branches inutiles d'un arbre - Let.
- Sacrificerai.
- Qui a perdu son éclat - Gribouille.
- Premier grand prêtre des Hébreux - Mamifère équidé.
- Fermé - Un alcaloïde.

**VERTICALEMENT**

- Cravate souplée.



**61 APPARTEMENTS EST**

★ IDEAL POUR COUPLE ★  
4 1/2 étages, 2 s. bain, bain  
turbillon, syst. d'aération, belle vue,  
pour juillet. 821-4173, 569-7312

**PLACE MONTPELLIER**  
**CHAUFFÉS, eau CHAUDE**  
Promotion sur place  
Bel environnement, près des  
4-Saisons et CHUS, impeccables.  
Promotion sur place.  
829-9626 / 563-7087

**62 APPARTEMENTS NORD**

**1 MOIS GRATUIT** 5 1/2 s. sous-  
louer, 5235 eau chaude, réno-  
vée, libre imméd. 564-4126,  
821-4962

**1 1/2, 2 1/2, TRÈS GRANDS**  
Près Jacques-Cartier et King O.  
Près tous les services. Chauffés,  
eau ch, meubles, concierge, buan-  
dine. Très propres. Endroit tran-  
quille. Libre 1er juillet. 820-6323,  
565-7978

**62 APPARTEMENTS NORD**

**4 1/2 - 5 1/2 2900 MESY**  
Près Car. de l'Estrie, chauffés, eau  
ch, rénovés à partir de 375\$/mois.  
565-8484, 563-7018

4 1/2 - 5 1/2  
Réservez pour juillet. Planchers  
bois-franc, chauffés, eau chaude,  
entrée lavée, 550\$/mois. Rue  
Malouin, 4903 et 5508/mois.  
823-7882

**62 APPARTEMENTS NORD**

**NORD - App. Chambord**  
730 Duval, coin Beauty.  
Endroit tranquille. 4 1/2, 5 1/2 et 6  
pièces, eau chaude compris. Tél.  
822-0616, 565-9893

NORD 3 1/2 - 4 1/2  
★ PLANCHERS BOIS FRANC  
Tél. 819-346-9036

**63 APPARTEMENTS OUEST-UNIVERSITÉ**

**2905 et PLUS**  
**ETUDIANTS**  
**UNIVERSITÉ**  
S-SOL DE MAISON DE VILLE  
2 1/2, 4 1/2, immeuble neuf, asp.  
central, échangeur d'air. Poss.  
de piscine, frigo, air-séchaussé.  
Vernique 821-9116

2 1/2 - 1023 PRINCESSE  
Sur bois-franc, grandes fenêtres,  
1er juillet 2965, chauffés, éclairés,  
eau chaude. Tél. 562-1535

**63 APPARTEMENTS OUEST-UNIVERSITÉ**

4 1/2 - 1125 DES SEIGNEURS  
près mt Bellevue, entrée lavée,  
sécheuse, semi-meuble ou non,  
tranquille info: 346-3022

4 1/2 - 1 1/2 JUILLET  
chauf. eau ch. 8 mm Univ. auto.  
562-4389, 563-3753

**63 APPARTEMENTS OUEST-UNIVERSITÉ**

**BEAU 4 1/2**  
Propre, tranquille, 1388 Kingston,  
entrée lav-séch, remise int.,  
asp. central, syst. sécurité feu. Vi-  
vite 566-5841, 823-2901

**DUPLEX, 2E ÉTAGE**  
5 1/2, idéal personnes retraitées,  
près des serv., 4038, 569-5746

**NOS VOISINS**

Patrick Roy est intraitable

Pas seulement avec ses adversaires

**PLACE TERRILL**  
**2 1/2, 3, 3 1/2**  
**BEAUX, PAISIBLES**  
Chauffés, eau chaude, semi-me-  
ubles, près CEGEP et tous les ser-  
vices. Place Terrill et 801 Papineau.  
822-4199 / 563-9498

**PRÈS CEGEP - 432 KING EST**  
3 1/2, 4 1/2, semi-meubles, chauffés,  
eau chaude. Juillet. 346-9764

**1 1/2 - 2905**  
434 rue MONTREAL  
tout compris, chauffés, eau ch,  
meubles, éclairés, stat. Endroit  
tranquille. 580-2820, 562-7636

1 1/2 - 4206 CHAUVEAU, meuble,  
chauffé, eau chaude, stat. inter-  
com, asp. central, buanderie.  
2905, 346-5551, 580-2820

**4 1/2 - STYLE CONDO**  
Immeuble possible, moderne et  
impeccable. Vue spectaculaire.  
Près du Carrefour de l'Estrie et des  
services. 563-0491, 563-7087

**NOUVEAU NORD**  
Grand 4 1/2, chauffé, eau ch, très  
propre, tranquille, près autobus. Tél.  
348-1910

**RUE MALOIN 1 1/2 et 5 1/2**  
1x6 log. Loc. 829-2898,  
822-1600

**TRES GRAND 3 1/2 - PCES**  
semi-meuble, non, 800 et 610  
bou. Jacques-Cartier. Imm. ou  
juillet. 829-4790

**★ VIEUX NORD ★**  
4 pièces, tranquille et sécuritaire.  
Escalier + 2 garages privés, près  
d'un parc, 3403. Propriétaire sur  
place. Tél. 569-3946

**VIEUX NORD 1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2**  
chauffés, eau ch. Endroit tran-  
quille et sécuritaire. 346-9885

**★ 4 1/2 - PRES UNIVERSITÉ ★**  
Poss. chauffés, eau chaude, livres.  
A partir de 350\$. 819-829-9271

3 1/2, 4 1/2, PLANCHERS BOIS  
FRANC. Auto ménage à faire.  
Livres. 346-9036

**★ 4 1/2 - DANS UN 6 LOG. ★**  
Ch. eau ch. asp. central, balcon  
tranquille. Jour. 569-5593, soir  
ou fin de semaine. 346-0268

**4 1/2 - LIBRE**  
chauf. eau ch. endroit tranquille.  
Pas de chien. 380-1370, 658-2224

**62 APPARTEMENTS NORD**

**105 LOMAS: 1 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2**  
Sécurité, ascenseur, piscine.  
Chauffés, eau chaude. Voin pro-  
mènes King. Immeuble en bé-  
ton. 565-9338, 564-1006

3 1/2, 4 1/2, pl. bois franc, poss.  
tout inclus. Près bois.  
Tél. 823-1237 ou 569-0272

**2705 PORTLAND** grand 3 1/2, 5 1/2,  
ch. eau ch. asp. central, tran-  
quille. 820-5029 / 849-4551

**2 P.CES**, meuble, très propre,  
non chauffé, eau chaude, tou-  
risme. Bail de 3 mois et plus. 630  
Jacques-Cartier nord, 562-5320, 562-2181

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1285 FABRE - 4 1/2 - 3 1/2**  
4 1/2, libre 1er juin, 4355 ch,  
eau ch. 3 1/2 - 3505, ch. eau chaude.  
Dans 5 log. 566-6909, 574-8862

**1545 DE COURVILLE**  
4 1/2, chauffé, eau chaude, station-  
nement. Tél. 565-7142

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**150 CANDIAC**  
3 1/2, 4 1/2, pl. bois franc, poss.  
tout inclus. Près bois.  
Tél. 823-1237 ou 569-0272

**175 WILSON** 3 1/2 semi-meuble,  
ch. eau ch. pl. bois. 820-5029 /  
849-4551

**2 1/2 - 2 Vieux Nord** tout compris,  
meuble. 563-3976, 843-9045

**2 1/2 - 3 1/2**  
2650 KING OUEST. Face Hôtel  
Delta. Tout compris. 340\$ et 370\$.  
822-4308

**★ 6 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**1ER CHOIX**  
75 RUE FRASER  
4 1/2, chauffés, eau chaude, prix  
très compétitifs, réservez tôt pour  
juillet. Certains logements avec  
planchers bois franc. 569-4606

**3 1/2 - 4 1/2, 5 1/2**  
**PLACE ANNIE**  
**PISCINE**  
PAYSAGEMENT EXCEPTIONNEL.  
CHAUFFÉS, eau CHAUDE.  
670 McGregor, app. 201.  
563-4809, 564-1006

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**1ER CHOIX**  
75 RUE FRASER  
4 1/2, chauffés, eau chaude, prix  
très compétitifs, réservez tôt pour  
juillet. Certains logements avec  
planchers bois franc. 569-4606

**3 1/2 - 4 1/2, 5 1/2**  
**PLACE ANNIE**  
**PISCINE**  
PAYSAGEMENT EXCEPTIONNEL.  
CHAUFFÉS, eau CHAUDE.  
670 McGregor, app. 201.  
563-4809, 564-1006

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**1ER CHOIX**  
75 RUE FRASER  
4 1/2, chauffés, eau chaude, prix  
très compétitifs, réservez tôt pour  
juillet. Certains logements avec  
planchers bois franc. 569-4606

**3 1/2 - 4 1/2, 5 1/2**  
**PLACE ANNIE**  
**PISCINE**  
PAYSAGEMENT EXCEPTIONNEL.  
CHAUFFÉS, eau CHAUDE.  
670 McGregor, app. 201.  
563-4809, 564-1006

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**1ER CHOIX**  
75 RUE FRASER  
4 1/2, chauffés, eau chaude, prix  
très compétitifs, réservez tôt pour  
juillet. Certains logements avec  
planchers bois franc. 569-4606

**3 1/2 - 4 1/2, 5 1/2**  
**PLACE ANNIE**  
**PISCINE**  
PAYSAGEMENT EXCEPTIONNEL.  
CHAUFFÉS, eau CHAUDE.  
670 McGregor, app. 201.  
563-4809, 564-1006

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**1ER CHOIX**  
75 RUE FRASER  
4 1/2, chauffés, eau chaude, prix  
très compétitifs, réservez tôt pour  
juillet. Certains logements avec  
planchers bois franc. 569-4606

**3 1/2 - 4 1/2, 5 1/2**  
**PLACE ANNIE**  
**PISCINE**  
PAYSAGEMENT EXCEPTIONNEL.  
CHAUFFÉS, eau CHAUDE.  
670 McGregor, app. 201.  
563-4809, 564-1006

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**1ER CHOIX**  
75 RUE FRASER  
4 1/2, chauffés, eau chaude, prix  
très compétitifs, réservez tôt pour  
juillet. Certains logements avec  
planchers bois franc. 569-4606

**3 1/2 - 4 1/2, 5 1/2**  
**PLACE ANNIE**  
**PISCINE**  
PAYSAGEMENT EXCEPTIONNEL.  
CHAUFFÉS, eau CHAUDE.  
670 McGregor, app. 201.  
563-4809, 564-1006

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE.  
565-1877 ou 829-7770

**★ 3 1/2 - OUEST, rue DES BOISÉS**  
Chauffé, eau chaude, tranquille. Tél.  
822-2496

**★ 5 1/2 - 4505 ★**  
Bas ou haut de quadruple, cabanon,  
ensuite, tranquille. Rue Evangéline.  
Tél. 822-5097

**5 1/2 - GRAND, 509 Galt O.** 2e ét.  
g. chauffé, eau ch. balcon, plan-  
chers bois franc, stations ter-  
minées. 346-9881

**★ 3 1/2 - 1301 LALEMANT**  
310\$/mois tout compris. 572-4587

3 1/2 - 1695 DE COURVILLE  
310\$/mois tout compris. 821-4903

**1ER CHOIX**  
75 RUE FRASER  
4 1/2, chauffés, eau chaude, prix  
très compétitifs, réservez tôt pour  
juillet. Certains logements avec  
planchers bois franc. 569-4606

**3 1/2 - 4 1/2, 5 1/2**  
**PLACE ANNIE**  
**PISCINE**  
PAYSAGEMENT EXCEPTIONNEL.  
CHAUFFÉS, eau CHAUDE.  
670 McGregor, app. 201.  
563-4809, 564-1006

**★ 3 1/2 - VASTÉ ★**  
non ch, non éclairé, idéal pour  
couple ou semi-retraité. 348-0740

**★ 6 - DUFFERIN - 5 1/2 KING**  
4 VIMY-QUEBEC-SHORT  
3 1/2 VIMY-FABRI-BROOKS  
Aussi 2 1/2. Poss. chauffé,  
meuble. Pl. bois 820-2286

**1565 PRINCE**, beaux 3 1/2 - 4 1/2,  
pour juillet. 348-0307,  
564-6426

**1595 DE GRANDMONT**  
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2, 3008 et 1 chauffé,  
eau ch. 820-8043 ou 823-9968

**★ 3 1/2 - 3505 - 4 1/2 - 3955 - 5 1/2 - 4758**  
Libre imméd., juin, juillet. ASCOT.  
Chauffés, eau chaude, éclairés,  
semi-meuble. App. en rénovation.  
Rue Des Roseaux et de  
Courville.

74 LOCAUX A LOUER
74 LOCAUX A LOUER
110 AUTOS A VENDRE
CHEVROLET CAVALIER 1996
2 p. autom. vert. 75 000 km
Sherbrooke Honda, 566-5322.

110 AUTOS A VENDRE
HONDA CIVIC 1998 LX, 4 p.
les automatique argent
Sherbrooke Honda, 566-5322.

110 AUTOS A VENDRE
VOLVO CABRIOLET 1992
noir sport, manuelle, 8 pneus
neufs, 185 000 km, excellent état.

158 PERSONNEL DEMANDE
ASSISTANTE-DENTAIRE
Poste temps partiel. Minimum
d'expérience requis. Faites par-

158 PERSONNEL DEMANDE
UNE EQUIPE JEUNE
ET DYNAMIQUE
recherche présentement du per-

106 MOTOS SCOOTERS
HARLEY DAVIDSON artisanal
1340 Fat Boy 1995, 9500\$ ter-
me 4 118 - 4 8 6 - 7 2 9 5

110 AUTOS A VENDRE
1998 CIVIC COUPE DX, 5 vit-
ses, 348 km, Sherbrooke Honda,
566-5322.

111 VEHICULES
5000\$ ET MOINS
CADILLAC FLEETWOOD
D'Eleg 1987, très propre, 4.5
ayant 40 000 km, tout équipé, a/c.

158 PERSONNEL DEMANDE
NOUVEAU CONCEPT
Besoin de personnes pour pro-
mouvoir véhicules neufs, à 50\$ par

158 PERSONNEL DEMANDE
SUPER MARCHÉ
IGA COATICOOK
recherche 2 bouchers temps plein,

107 REMORQUES
REMORQUE
ouverte, 4x8, bon état. Apr 17h,
346-8341.

110 AUTOS A VENDRE
1998 CIVIC EX-G, 4 portes, 5
vit., argent, climatisé, groupe
électrique, bas kilométrage.

111 VEHICULES
5000\$ ET MOINS
DODGE CARAVAN 89
6 cyl., air, 7 passagers, bonne mé-
canique et carrosserie, 18500\$

158 PERSONNEL DEMANDE
RECHERCHE COUTURIÈRE
finesse 10, 10 ans d'exp dans le
drap, cur, peaux reversées et

158 PERSONNEL DEMANDE
CHAUFFEUR AUTONOME (BROKER)
Compagnie de transport en pleine expansion recherche un broker -

107 REMORQUES
REMORQUE
ouverte, 4x8, bon état. Apr 17h,
346-8341.

110 AUTOS A VENDRE
1998 CIVIC EX-G, 4 portes, 5
vit., argent, climatisé, groupe
électrique, bas kilométrage.

111 VEHICULES
5000\$ ET MOINS
DODGE CARAVAN 89
6 cyl., air, 7 passagers, bonne mé-
canique et carrosserie, 18500\$

158 PERSONNEL DEMANDE
RECHERCHE COUTURIÈRE
finesse 10, 10 ans d'exp dans le
drap, cur, peaux reversées et

158 PERSONNEL DEMANDE
CHAUFFEUR AUTONOME (BROKER)
Compagnie de transport en pleine expansion recherche un broker -

107 REMORQUES
REMORQUE
ouverte, 4x8, bon état. Apr 17h,
346-8341.

110 AUTOS A VENDRE
1998 CIVIC EX-G, 4 portes, 5
vit., argent, climatisé, groupe
électrique, bas kilométrage.

111 VEHICULES
5000\$ ET MOINS
DODGE CARAVAN 89
6 cyl., air, 7 passagers, bonne mé-
canique et carrosserie, 18500\$

158 PERSONNEL DEMANDE
RECHERCHE COUTURIÈRE
finesse 10, 10 ans d'exp dans le
drap, cur, peaux reversées et

158 PERSONNEL DEMANDE
CHAUFFEUR AUTONOME (BROKER)
Compagnie de transport en pleine expansion recherche un broker -

Vous vendez votre voiture?
Voici l'offre Voitures d'occasion
Vous achetez 1 annonce dans La Nouvelle et 3 dans La Tribune.
Vous obtenez :
- Une portée maximale pour votre publicité (La Tribune et La Nouvelle)
- 22 % de rabais sur la carte régulière
- Une présence sur Internet (Cyberpresse.ca)
- Une affiche « À vendre » à l'effigie des Annonces classées
les annonces CLASSÉES
La Tribune Incontournable!
Abonnez-vous à La Tribune 564-5466

109 PIÈCES D'AUTOS ET CAMIONS
MOTEUR ET TRANSMISSION
2.6 L Dodge, en très bonne
condition, état de marche. Faites un

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 ACHEIONS,
AUTOS, CAMIONS, VANS, 4x4
Payons les meilleurs prix et
payons comptant. QUIMETTE

112 VEHICULES A LOUER
AUBAINE
LOCATION D'AUTOS BEAUDOIN
Autos usagés récents, à bas
prix. Tél.: 845-4530, 821-8296.

113 VEHICULES
MOTOCYCLES
CLASSE C, 27 PI, 1989, Ford
E350, 139 000 km, Ford,
très équipé, génératrice, 2 air

113 VEHICULES
MOTOCYCLES
MOTORISER DODGE UNIK 1981
25 pi., très bonne condition, prêt à
partir, 10 900\$. MOTORISER FORD

109 PIÈCES D'AUTOS ET CAMIONS
MOTEUR ET TRANSMISSION
2.6 L Dodge, en très bonne
condition, état de marche. Faites un

110 AUTOS A VENDRE
1990 A 1999 ACHEIONS,
AUTOS, CAMIONS, VANS, 4x4
Payons les meilleurs prix et
payons comptant. QUIMETTE

112 VEHICULES A LOUER
AUBAINE
LOCATION D'AUTOS BEAUDOIN
Autos usagés récents, à bas
prix. Tél.: 845-4530, 821-8296.

113 VEHICULES
MOTOCYCLES
CLASSE C, 27 PI, 1989, Ford
E350, 139 000 km, Ford,
très équipé, génératrice, 2 air

113 VEHICULES
MOTOCYCLES
MOTORISER DODGE UNIK 1981
25 pi., très bonne condition, prêt à
partir, 10 900\$. MOTORISER FORD

**158 PERSONNEL DEMANDE**  
**URGENT!**  
**PLOMBIER**  
Compagnon ou mécanicien machine fixe 30. Travail permanent sur la route. AV-TECH Inc. Envoyez cv par télécopieur au 514-483-8788 ou par e-mail: augd@avog.ca

**196 SANTÉ RELAXATION**  
MERVEILLEUSES HERBES  
Tu désires prendre des herbes pour un nettoyage de printemps ou pour l'aider à augmenter ton énergie? Demande Marie, infirmière. 562-8232

**219 ROULOTTES**  
Roulotte SUNLINE  
ligets, 21 pi. 1985, très propre, avec batterie et pneus neufs. Barne de torsion, etc. Tél. 562-8965

**221 DIVERS A VENDRE**  
A VENDRE: PNEUS USAGÉS autos, camions, ferme à partir de 20\$. SERVICE DE PNEUS COMALCO. 532-3628

**221 DIVERS A VENDRE**  
SERVICE DE SCIERIE PORTATIVE. Aussi plancher de bois franc, chaire rouge sélect. 38 du pied. 879-9006. Laisser mess.

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
LAVEUSE-SECHEUSE  
Compactes, Inglis, bonne condition. Idéal pour appartement. 3508. 450-532-4901

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**238 ASTROLOGIE**  
ASTROLOGIE TAROT  
Voulez-vous connaître l'avenir? ASTRO F. 562-3603

**159 TRAVAIL DEMANDE**  
RECHERCHE DAME DE COMPAGNIE au besoin, temps partiel. Info: 822-2866 Jean-Guy

**198 CROISSANCE PERSONNELLE**  
PEUR, PHOBIE  
Peinent votre rendement au travail? Je peux vous aider. Hélène Brisson, membre O.C.C.P.P.Q. 565-0149

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
8 ECHANGEURS D'AIR à turbine. 308 ch. 24 LUMIÈRES encastrées. 58 ch. 7 HAUT-PAR-LEURS. intercom. 105 ch. 20 FLOURESCENTS 48x24 avec 4 fluorescents par boîte. 158 ch. TOILETTE Crane industrielle, complète. 405 TUYAUX de tôle avec coude. 308 le lot. 565-1659

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
1 REFRIGERATEUR  
1 poêle élec., 1 congélateur, 1 lav-sech, 1 orgue avec tube à air et 2 tables de salon blanches. 563-1134

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**190 GARDERIES**  
GARDERIE MILIEU FAMILIAL  
1 place disponible 3 ans et +. Accreditation (SM) jumilé. Secteur Mi-Vallon, nouveau développement. Josiane Grenier. 569-8240

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
A BAS PRIX! Matériaux imprimés par parfaits. Bois traité au choix. baratin 15\$, 146 - 6 pi. 99\$, 5/4x6 - 8 pi. 299\$, 2x6 - 8 pi. 339\$, 10 pi. 510\$, 12 pi. 629\$, 4x4 - 8 pi. 599\$, 6x6 - 8 pi. 1499\$. Valide du 22 au 26 mai. Matériaux à Bas Prix, 819-846-0417

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**191 SERVICES DIVERS**  
A.C. RENOVATION  
Tolérance, peinture, aluminium, menuiserie, peinture, aluminium, vinylic, etc. C. Champagne. 562-3369

**212 ESCORTES**  
00 H, #1 EN ESTRIE  
**AU CLAIR DE LUNE**  
L'Agence no. 1  
Serv. discrétion absolue  
Couple érotique  
18 + Belles et élégantes  
Jeunes hommes disp.  
Nouvelles filles  
chaque semaine

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**221 DIVERS A VENDRE**  
6 BILLETTS POUR U2  
Centre Molson, 28 mai, 955 ch. Laissez-vous aller! 823-2143

**222 MEUBLES ELECTROMENAGERS**  
REFRIGERATEUR  
Frigidaire Gallery en acier inoxydable avec distributeur d'eau et glace 20 pi. 1500\$. 822-4993

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**223 MACHINERIE ET OUTILLAGE**  
SOUDEUSE AU TIG. Carbox, ensembles compacts, 150 ampères, ac-dc haute fréquence. condition A-1. 9505. Tél. 546-0937

**249 BOIS DE CHAUFFAGE**  
BOIS DE CHAUFFAGE  
en 17 pieds. 4538 le voyage. Aussi bois et bûches. 100% bois franc. 823-0056

**Exxon devra verser 1 G\$**  
Associated Press  
NOUVELLE ORLEANS

Un jury américain a condamné Exxon Mobil Corp. à verser 1,06 milliards de dollars pour avoir contaminé avec des déchets radioactifs 13,2 hectares de terrain dans la propriété d'un ancien juge d'Etat.

«Le jury a envoyé un message très clair à Exxon en particulier et à l'industrie pétrolière en général, à savoir que ces matériaux radioactifs devraient et doivent être nettoyés immédiatement», a déclaré Stuart Smith qui représente les propriétaires du terrain contaminé, à la suite du verdict d'une cour de justice civile de la Nouvelle Orléans.

«Les preuves dans le dossier indiquent que c'est un problème courant dans les exploitations pétrolières à travers les États-Unis», a ajouté M. Smith.

Exxon Mobil, qui va faire appel, n'a pas nié la contamination des sols sur une propriété louée par Joseph Grefer, un ancien juge qui vivait près du site. Mais selon le groupe, moins d'un pourcent de la propriété a été contaminé par des déchets radioactifs dont le nettoyage reviendrait à 46 000 dollars.

Toutefois, la compagnie pétrolière a mis en cause la masse de radium 226 et radium 228 présents dans le sol, ainsi que le coût du nettoyage du terrain que le jury a évalué mardi à 56 millions de dollars.

La date à laquelle Exxon aurait eu connaissance d'éventuels problèmes sur le site a également été mise en doute.

Ses avocats ont ainsi soutenu que la compagnie ne s'était pas rendu compte de la contamination avant les années 80, ce qu'a contesté l'accusation qui date le début des faits aux années 50.

**ENCAN**  
pour succession de Brian Neil, 199, chemin Robitaille, près du boul. Pierre-Laporte à Granby, le samedi 26 mai 2001 à 9 h 30.

**SERONT VENDUS:**  
Machineries agricoles: camion Chevrolet pick-up S10 1992, transmission manuelle, 96 000 km, avec cabine en fibre de verre; tracteur Ford modèle 4600 diesel, att. 3 pts P.T.O.; servodirection; muni d'un chargeur sur le devant Allied; tracteur Fordson Dexta diesel, att. 3 pts P.T.O.; râtelier à foin Oliver semi-portée modèle 207; presse à foin N.H. modèle 268 P.T.O.; faucheuse à foin Heeston 7 pi P.T.O.; fauteur à foin P.T.O.; voiture à foin avec montant; épandeur à fumier New-Ideal; herse à ressort, att. 3 pts; épandeur à engrais att. 3 pts P.T.O.; fendeur à bois vertical, att. 3 pts; deux monte-balles dont un de 25 pi et l'autre de 35 pi, munis de moteur électrique; souffleur à neige att. 3 pts P.T.O.; banc de scie att. 3 pts P.T.O.; génératrice Homelite modèle LR 4400 avec moteur à essence 8 forces (neuve); 2 soigneurs à balles rondes; Ménage de maïs: poêle électrique 220 volts; réfrigérateur Kelvinator; table de cuisine en bois avec 4 chaises; 2 congélateurs dont 1 vertical et 1 horizontal; télévision couleur 26 po Sanyo; 2 chaises P.T.O.; Boy 1 divan-lit; laveuse automatique Maytag; sècheuse automatique Admiral; 12 cordes de bois 12 po.

Antiquités: piano Whaley-Royce; bureau noir; 4 bureaux de chambre en chêne avec miroir biseauté; horloge grand-père; bureau de toilette en chêne; secrétaire-vaisselier en chêne (side-by-side); cuisinière au bois Bléange 4 ronds avec réservoir d'eau, fourneau et réchaud; horloge de table; cadre ovale; berceau en jonc pour poupée; coffre en cèdre; lampe électrique en laiton; table demi-lune; 2 lits en bois; table d'entrée; plusieurs lampes à l'huile; jukebox Americana Wurlitzer; chaise bergante victorienne; radio électrique Marconi; table à carneau pliant; réfrigérateur Coca-Cola horizontal; grosse valise; petit chausson en fonte; et beaucoup d'autres articles trop long à énumérer.

Attention: la machinerie agricole et un très gros stock de hangar seront vendus le matin et les meubles dans l'après-midi.

Condition: comptant  
Denis P. Dunn, encan-  
teur bilrique  
108, chemin Adamsville  
Bromont (Québec) J2L  
2Y4  
Tél.: (450)263-0081  
N.B.: Agent de vente non responsable d'accidents, personnels, dommages à la propriété ou vol.  
47428

**«Sur la route» vendu 2,4 M\$**  
Associated Press  
NEW YORK

Le record établi par le manuscrit du «Voyage au bout de la nuit» de Céline n'aura tenu qu'une semaine. Mardi, le manuscrit original de «Sur la route» de Jack Kerouac, livre culte de la «Beat Generation», a été vendu aux enchères par Christie's à New York pour 2,43 millions \$ US.

Avec un prix estimé de 1,5 million \$ US, les spécialistes estimaient que le manuscrit de Kerouac ne devait pas battre le record établi le 15 mai dernier par le manuscrit du «Voyage au bout de la nuit» de Louis-Ferdinand Céline, vendu 12,1 millions de FF.

Les prévisions ont été déjouées hier par le propriétaire de l'équipe de football des Colts d'Indianapolis, Jim Irsay, qui a acquis le document pour une somme record pour un manuscrit littéraire vendu aux enchères.

**Sharon demande un cessez-le-feu**  
JERUSALEM (AP) - Le Premier ministre israélien Ariel Sharon a appelé mardi les Palestiniens à accepter un cessez-le-feu immédiat, après huit mois d'affrontements sanglants, en préalable à la reprise des négociations de paix. Dans la foulée, ordre a été donné à Tsahal de ne plus tirer.

Toutefois, M. Sharon a refusé la demande palestinienne d'un gel immédiat des constructions des colonies juives en préalable aux négociations.

**Signe distinct pour les musulmans**  
KABOUL (AP) - Après la destruction en mars des bouddhas géants de Bamiyan, les hindous font une nouvelle fois les frais de l'intolérance religieuse des taliban, au pouvoir en Afghanistan: ils devront désormais porter sur leurs vêtements un signe les distinguant des musulmans. Une décision qui devrait isoler encore un peu plus ce régime, intégriste musulman mis au ban de la communauté internationale.

**Un traité interdisant 12 produits chimiques**  
STOCKHOLM (AP) - Cent vingt-sept pays ont formellement adopté hier un traité interdisant 12 produits chimiques hautement toxiques au premier jour d'une conférence du Programme des Nations unies pour l'environnement (PNUE) à Stockholm.

La convention sur les polluants organiques persistants (POP), conclue en décembre dernier en Afrique du Sud après deux ans de négociations sera officiellement signée mercredi.

**Vous cherchez l'âme soeur? Vous voulez créer des amitiés?**

**La Tribune du Bonheur**

**Pour placer une annonce composez le 823-2033**  
(Ligne à tonalité «touch tone»)

**COMMENT PLACER UNE ANNONCE:**

1. Composer sans frais le 823-2033 (téléphone à tonalité «touch-tone»)
2. Notez le numéro de boîte vocale et le numéro de code de sécurité qui vous seront attribués
3. Suivez les instructions pour enregistrer votre annonce
4. Dans votre annonce, donnez une description physique de vous-même, mentionnez vos goûts et décrivez la personne recherchée
5. Placer une annonce, c'est tout à fait gratuit!

Le résumé de cette annonce vocale sera publiée gratuitement dans les deux prochains éditions du samedi de La Tribune. Les lecteurs intéressés par votre annonce pourront alors laisser des messages dans votre boîte vocale et vous pourrez récupérer ces messages gratuitement.

**«La Tribune du bonheur» ne s'adresse qu'aux particuliers. Les services de rencontres, les clubs de célibataires et les commerces ne sont pas acceptés par ce service. «La Tribune du bonheur» est destinée aux personnes âgées de 18 ans et plus à la recherche d'une relation particulière. Les annonces à caractère sexuel seront refusées.**

Visitez notre site Internet:  
[www.compagnie.com/latribune](http://www.compagnie.com/latribune)

**Pour répondre à une annonce composez le 1 900 451-4460**  
(frais de 2,29\$ la minute)

Profitez de notre offre  
**ET OBTENEZ GRATUITEMENT:**

- 2 annonces dans La Tribune du samedi
- Ouverture d'une boîte vocale pour l'enregistrement de votre annonce
- Récupération de vos messages sur la boîte vocale

Vous n'avez pas à vous identifier!

**196 SANTÉ RELAXATION**  
ABUS, CIGARETTE, PEUR, dépression, dépendance au jeu  
**HYPNOSE**  
★ Luc Beaudoin. 346-7111 ★

**MASSAGE CALIFORNIEN**  
particulier et de qualité, de 12 h à 18 h. Tél. 563-5124

**MASSAGE DE DÉTENTE**  
Sylvie. 563-6224 jour et soir

**MASSAGE PLEINE LUNE**  
Special Hydromise  
Yvan. 566-0376

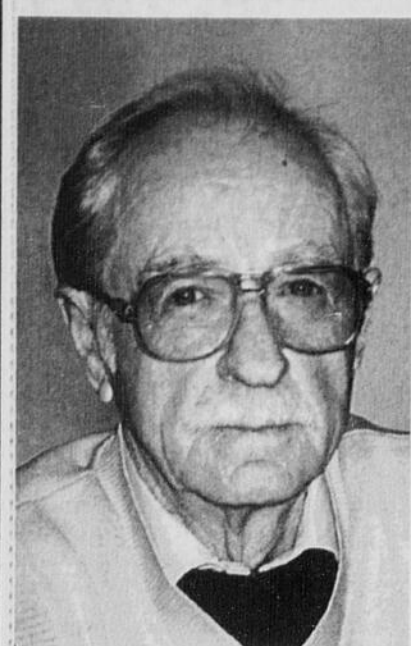
**MASSAGES DE DÉTENTE**  
Complet. Femme, femme ou couple. Spécial étudiants (es). 563-0623

**MASSAGES professionnels**  
relaxant, musculaire, thérapeutique. Massothérapeute diplômée. 819-56

Maison funéraire des Cantons (819) 564-9888  
Louise Alix  
Un accueil chaleureux, avec respect et dignité.

# Nécrologie

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE 565-7646  
Encore plus près de vous



**DOYON**  
Eugène

À Sherbrooke, le 19 mai 2001, est décédé monsieur Eugène Doyon à l'âge de 83 ans, époux de feu Germaine Blais, demeurant à Sherbrooke. La direction des funérailles a été confiée à la:

Coopérative funéraire de l'Estrie  
530, rue Prospect, Sherbrooke, Qc  
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844  
Louise Lanctôt, d.g.; Monique Bibeau, dir.

Le jour des funérailles, la famille recevra les condoléances des parents et amis, à l'église, à compter de 10 h 30. Funérailles, le vendredi 25 mai 2001, à 11 h, en l'église Ste-Praxède de Bromptonville. Les cendres seront déposées au cimetière de Bromptonville. Monsieur Doyon laisse dans le deuil ses enfants: Claude f.s.c.; Raymond (Nicole Cloutier); Louise (Michel Gagné); ses sœurs et ses frères: Mariette (feu Laval Crête); Gérard (feu Armande Côté); Lionel (feu Aline Vinette); Roger (Rita Descôteaux); Jeannine (feu Bob Shouba); Guy (feu Huguette Brosard); Laval (feu Doreen Lenington); ses belles-sœurs et beaux-frères: Antoinette Blais (feu René St-Pierre); Yvonne Blais (feu Lionel Ste-Marie); Laure Lavoie (feu Raymond Blais en premières nocces et Rosaire Fournier en secondes nocces); ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. Il laisse aussi dans le deuil ses précieux amis. Ceux qui l'aimaient garderont de lui le souvenir d'un homme épris de liberté et avenu de communiquer avec ceux qu'il rencontrait. Bonnes retrouvailles, papa avec ta chère Germaine, ta mère Florida et ton père Joseph.



**CHABOT-LAFLEUR**  
Yvonne

À Sherbrooke, le 19 mai 2001, est décédée Mme Yvonne Chabot, à l'âge de 81 ans, épouse de M. Roland Lafleur, demeurant à Sherbrooke. Mme Lafleur repose à la:

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél.: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca

Heures de visite le jour des funérailles, de 11 h 30 jusqu'au départ du salon, à 13 h 15. Funérailles le jeudi 24 mai 2001, à 13 h 30, en l'église St-Sacrement. Inhumation au cimetière St-Michel. Outre son époux, Mme Chabot-Lafleur laisse dans le deuil ses enfants: Diane (Jean-Pierre Boudreau), Carole (Gilles J. Lemieux), Luce (Dave McGourty), Sylvie (Jean-Louis Dubé), Thérèse (Luc Léger) et François (Jocelyne Thibault); ses 10 petits-enfants et son arrière-petite-fille; son beau-frère et ses belles-sœurs: Sr Yvette Lafleur (F.C.S.C.J.); Anita Lafleur (feu J.P. Nadeau); Sr Gilberte Lafleur (F.C.S.C.J.); Sr Rachel Lafleur (F.C.S.C.J.); Cécile Lafleur (feu Conrad Gauvin); Gilles Lafleur (Pauline); Jeanne Nadeau (feu Adrien Lafleur); Yolande Gauvin (feu Paul Lafleur). Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis. En guise de sympathie, la famille apprécierait des dons à l'INSTITUT UNIVERSITAIRE DE GÉRIATRIE DE SHERBROOKE, pavillons Argyle et Youville, 1036, rue Belvédère Sud, Sherbrooke (Québec), J1H 4C4.



**TURCOTTE**  
Claire  
(Poirier)

Au Carrefour Santé du Granit, le 21 mai 2001, est décédée madame Claire Poirier à l'âge de 69 ans et 6 mois, épouse de André Turcotte, demeurant à Lambton. Madame Turcotte repose à la:

Résidence funéraire Jacques & Frères Inc.  
120, rue Principale, Lambton (Québec)  
Tél.: 418-459-3534 - Téléc.: 418-459-6570  
jacquesetfreres@globetrotter.qc.ca

Heures de visite: JEUDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de midi jusqu'au départ du salon à 13 h 35. Funérailles, le vendredi 25 mai 2001, à 14 h, en l'église St-Vital de Lambton. Inhumation au cimetière paroissial. Outre son époux, madame Turcotte laisse dans le deuil ses enfants: Yves (Jasmine Forest), Forestville; Suzanne (Guy Audet), Rock Forest; Marc (Nicole Vallerand), Lambton; Louise, Lambton; Mario (Sharon Bohnert), Formosa Ont.; ses petits-enfants: Martin, Michel, Francis, Dany, Nancy, Hsaley, Marc-André, Mathieu, Jordan, Maxime, Marie-Josée, Marco; ses frères et sœurs: Hermas (Muguette Proteau); Laurette Lapiere (feu Raymond Marie); Gervaise (Evariste Morin); Roberte (René Plante); Bertrand Quirion (feu Brigitte); Francine (Guy Ménard); Ginette (Rosaire Quirion); Germain (Lucille Richard); Diane; Alain (Louisette Beaudoin); ses beaux-frères et belles-sœurs Turcotte: Cécile (Alexandre Bouchard); Welly (feu Rachel Levasseur); Maurice; Sr Claire; Edgido D'Ascanio (feu Marguerite); ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux autres parents et amis. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION LOUIS-GEORGES FORTIN, seraient appréciés de la famille.



**TÉTREAU**  
François  
1927-2001

À Drummondville, le 22 mai 2001, est décédé monsieur François Tétrault, à l'âge de 73 ans et 10 mois, époux de dame Laurette Lefebvre demeurant à Drummondville. Monsieur Tétrault repose au:

Funérarium Daniel Vachon inc.  
211, rue Lindsay, Drummondville, Qc  
Tél.: 1-819-478-1448  
Sans frais: 1-800-567-3878  
Téléc.: 1-819-477-8823  
funerarium\_vachon@hotmail.com  
André Vachon, Thanatologue  
Yvon Baril, directeur

Heures de visite: JEUDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, à compter de 9 h 30. Funérailles, le vendredi 25 mai 2001, à 11 h, en l'église du Christ Roi. Outre son épouse, monsieur Tétrault laisse dans le deuil ses enfants: Serge Tétrault (Louisette Leclair); Guy Tétrault (Céline Caron); Nika Tétrault (Gérard Dano); ses petits-enfants: Philippe, Maxime, Catherine, Jossia et Marie-Eve (Jonathan Ledoux); sa sœur: Lucille Tétrault (feu Aimé Landreville); ses beaux-frères et belles-sœurs: Rita Morin (feu Ulric Tétrault); Simone Lefebvre (feu Roméo Lavoie); Alice Lefebvre (feu Gérard Provencher); Marcel Lefebvre (Pierrette Fortin); ainsi que ses neveux, nièces, plusieurs autres parents et amis.



**TURCOTTE-PLANTE**  
Jacqueline

À Sherbrooke, le 18 mai 2001, est décédée Mme Jacqueline Turcotte, à l'âge de 59 ans, épouse de M. Donald Plante, demeurant à Rock Forest. Afin de respecter les dernières volontés de Mme Plante, il n'y aura pas d'exposition. La direction des funérailles a été confiée à la:

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél.: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca

Funérailles en présence des cendres le jeudi 24 mai 2001, à 14 h, en l'église St-Roch. La famille sera présente à l'église dès 13 h 30 afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les cendres seront déposées au columbarium St-Michel. Outre son époux, Mme Plante laisse dans le deuil ses enfants: Gylaine Plante, Rock Forest; André Plante (Jennifer), Ontario; Danielle Plante (Gilles), Rock Forest; Sonia, Sherbrooke; ses petits-enfants: Stéphanie, Steven, Samuel, Nikolas, Christopher et Alexandre; ses frères et sœurs: Denise Bernier (Richard), Rock Forest; Réal Tucotte (Lisette), Sherbrooke; Monique Distéfano (Francis), Stanstead; Jean-Rock Turcotte (Diane), St-Élie; Ginette Turcotte (Pierre), Rock Forest; ses beaux-frères et belles-sœurs: Gaëtan Turcotte (feu Gaëtan), Sherbrooke; Anatole Plante (Pauline), Sherbrooke; Normand Plante (Aline), Floride; Réjean Plante (Raymonde), Manchester; Denise Plante, St-Luc; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

- In mémoriam**
- BELLEFEUILLE (M. Roger) 67 ans, Sherbrooke
  - DOYON (M. Eugène) 83 ans, Sherbrooke
  - LAFLEUR (Mme Yvonne) 81 ans, Sherbrooke
  - LANGLOIS (Mme Julienne) 81 ans, Drummondville
  - LIZOTTE (Mme Laurette) 89 ans, La Visitation
  - MONTY (Mme Fleurette) 69 ans, Cookshire
  - PERREAU (M. Marcel) 80 ans, Drummondville
  - ROY (M. Alain) 22 ans, Kingsbury
  - ROYER (Mme Adèle) 80 ans, Asbestos
  - TÉTREAU (M. François) 73 ans, Drummondville
  - TURCOTTE (Mme Jacqueline) 59 ans, Rock Forest
  - TURCOTTE (Mme Claire) 69 ans, Lambton
  - VAILLANCOURT (Mme Germaine) 77 ans, Asbestos

L'Assurance-Vie des frais funéraires à faible prime.  
**SEAF**  
569-2538



**PERREAU**  
Marcel  
1921-2001

À Drummondville, le dimanche 20 mai 2001, est décédé monsieur Marcel Perreault à l'âge de 80 ans et 2 mois, époux de dame Alice Cardin, demeurant à Drummondville. Monsieur Perreault repose au:

Funérarium Daniel Vachon inc.  
55 rue Notre-Dame, Drummondville, Qc  
Tél.: 1-819-478-1448  
Sans frais: 1-800-567-3878  
Téléc.: 1-819-477-8823  
funerarium\_vachon@hotmail.com  
André Vachon, Thanatologue

Heures de visite: JEUDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, à compter de midi jusqu'au départ du salon à 13 h 40. Funérailles, le vendredi 25 mai 2001, à 14 h, en l'église SS Pierre et Paul. Outre son épouse, monsieur Perreault laisse dans le deuil ses enfants: Denis Perreault (Murielle Labrecque), Drummondville; Diane Perreault (Joe Pawlowski), Maple Grove Minnesota USA; ses petits-enfants: Pascal, Dominic, Marc-Antoine, Jean-Félix, Lisa, Emily et David; ses frères et sœurs: Irène Perreault (feu Hector Fafard), St-Germain; Rose-Hélène Perreault (Henri Morin), Drummondville; Jacques Perreault, prêtre aumônier au Foyer de Nicolet; Jean-Marc Perreault (Jacqueline Marier), Drummondville; Georges-Edouard Perreault, Drummondville; Réal Perreault (Diane Leduc), Asbestos; Madeleine Perreault (Roland Therrien), Longueuil; Aurore Dolbec (Léopold Perreault); ses beaux-frères et belles-sœurs: Hector Cardin (feu Cécile Charron), Ste-Marthe sur le Lac; Jeanne Crevier (feu Robert Cardin), Sorel; Lucien Cardin, Hawkesbury Ont.; ainsi que plusieurs autres parents et amis.



**ROY**  
Alain

À l'Hôpital d'Asbestos, le 19 mai 2001, est décédé monsieur Alain Roy, à l'âge de 22 ans, fils de Jean Roy et de Annette Bolduc, demeurant à Kingsbury. Monsieur Roy repose au:

Centre funéraire Yves Houle et Frère  
198 Adams, Richmond, Qc  
Info décès: 1-800-405-4777  
Téléc.: 1-819-826-3001

Heures de visite: JEUDI de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 30. Funérailles, le vendredi 25 mai 2001, à 14 h, en l'église Ste-Bibiane de Richmond. Inhumation au cimetière du même endroit. Monsieur Roy laisse dans le deuil outre ses parents, sa sœur: Julie; ses grands-parents paternels: Jules et Simone Roy; sa grand-mère maternelle: Jeannette Bolduc; ses oncles, tantes, cousins, cousines, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel des Ambulances Sécurité de l'Estrie ainsi que les médecins et le personnel de l'Hôpital d'Asbestos.



**ROYER**  
Adèle  
(Provençal)

Au Centre Hospitalier d'Asbestos, le 21 mai 2001, est décédée madame Adèle Provençal, à l'âge de 80 ans, épouse de Paul-Émile Royer, demeurant à Asbestos. Madame Royer repose au:

Centre funéraire Dupuis  
765 rue Gervais, Wotton, Qc  
Tél.: 819-879-2424 - Téléc.: 819-879-4406  
Pierre Dupuis, prés., Jean-Guy Dupuis dir.  
Laurent Bellerose, responsable

La famille recevra les condoléances au salon le jour des funérailles, à partir de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles, le jeudi 24 mai 2001, à 14 h, en l'église St-Hippolyte de Wotton. Après la cérémonie religieuse, les cendres seront déposées au cimetière de Ham Sud. Outre son époux, madame Royer laisse dans le deuil ses enfants: Louise (André Turgeon), Lac-Mégantic; Odile (Normand Desrocher), St-Bruno; Diane (Harry Malyska), Coral Springs Fl.; Gisèle (Jean-Marc Lord), Gatineau; Denis (France Bodet), Ste-Foy; André (Catherine Gaumont), Québec; 12 petits-enfants, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du Centre Hospitalier d'Asbestos pour les bons soins prodigués à madame Royer.



**VAILLANCOURT**  
Germaine  
(Messier)

À Asbestos, le 21 mai 2001, est décédée madame Germaine Messier à l'âge de 77 ans, épouse de feu Robert Vaillancourt, demeurant à Asbestos. Madame Vaillancourt repose à la:

Résidence funéraire Fréchette et Desrochers  
560, 1ère avenue, Asbestos, Qc  
Tél.: 819-879-2232, téléc.: 819-879-6844  
Noël Fréchette, prés., Sylvie Fréchette, dir.

Heures de visite: MERCREDI de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles, le jeudi 24 mai 2001, à 14 h, en l'église St-Isaac Jogues d'Asbestos, suivies de la crémation. Les cendres seront déposées au cimetière de Wotton à une date ultérieure. Madame Vaillancourt laisse dans le deuil ses enfants: Me Huguette Vaillancourt (Jacques Beaulieu); Yvon Vaillancourt (Michelle Bellerose); Pierre Vaillancourt; Nicole Vaillancourt; Alain Vaillancourt; Mario Vaillancourt (Lynne Sabourin); Danielle Vaillancourt (Marc Perreault); ses petits-enfants: Francis, Yannick, Éric, Stéphane, Véronique, Michel, Pascal, Marie-Ève, Julie, Jean-Robert, Karine, Maude, Marc, Simon; ses arrière-petits-enfants: Derek, Christine, Marie-Lou, Kevin, Tristan, Alex; ses frères et sœurs: Gérard Messier (Bernadette Grenier); Fernand Messier (Madeleine Grenier); Hermance Messier (feu André Leclerc); Fleurette Messier (Isidore Lévesque); Réjeanne Messier (Ernest Roy); elle était la sœur de feu Léandre Messier (Françoise Morin); ses beaux-frères et belles-sœurs: Hélène Vaillancourt (feu Émile Ayotte); Marcel Vaillancourt (Bernadette Hamel); Raymond Vaillancourt (Colette Trotter); Lucille Dion (feu Eddy Vaillancourt); ainsi que plusieurs autres neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier André Monfette et sa compagnie Danielle ainsi que Hélène et Karine qui l'ont entourée de leurs bons soins avec tendresse et générosité ainsi qu'aux médecins et travailleurs sociaux du CHUS et C.H. d'Asbestos qui l'ont entourée et soignée. En guise de sympathie, des dons à la MAISON MONFETTE, 562 rue Laurier, Asbestos, Qc J1T 2J3, seraient appréciés de la famille.



**BELLEFEUILLE**  
Roger

À Sherbrooke, le 19 mai 2001, est décédé M. Roger Bellefeuille, à l'âge de 67 ans, époux de Mme Eva Couture-Vaillancourt, demeurant à Sherbrooke. M. Bellefeuille repose à la:

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél.: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca

Heures de visite: MERCREDI, de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon, à 14 h 10. Funérailles le jeudi 24 mai 2001, à 14 h 30, en l'église St-Charles Garnier. Inhumation au cimetière St-Michel. Outre son épouse, M. Bellefeuille laisse dans le deuil ses beaux-enfants: Claude (Jocelyne Grenier), Colette et Aline (René Lamontagne); ses frères et sœurs: Marguerite (Laurent Monat), Paul (Dorothé Bissonnette), Jeanne (Pierre-Paul Boissé), Pauline et Gérard; ses petits-enfants: Philip et Éric Vaillancourt; Mélissa et Maxime Lamontagne; ses beaux-frères et belles-sœurs: Irène (Wilfrid Fortier), Berthe (feu Marie-Louis Vaillancourt), Marie-Fouise (Valère Leberque), Léandre Gendron (feu Gracia Couture), Véronique Dubord (feu Roméo Couture), George Bégin (feu Bernadette), Pauline Fortier (feu Ovide) et Sr Emilienne Vaillancourt, p.s.s.f. Il laisse également plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis. En guise de sympathie, la famille apprécierait des dons à la FONDATION DES MALADIES DU COEUR, 2630, rue King Ouest, bureau 150, Sherbrooke (Québec), J1J 2H1.



**MONTY**  
Fleurette  
(Duval)

Au CHUS Hôpital Fleurimont, le 20 mai 2001, est décédée Mme Fleurette Duval Monty, à l'âge de 69 ans, épouse de feu Louis Monty, demeurant à Cookshire. Mme Monty repose à la:

Résidence Funéraire Cass inc.  
50, rue Craig, Cookshire (Québec)  
Tél.: 819-564-1750 - Téléc.: 819-564-4423  
Meredith Barter, dir.; Robert Redden, dir.

Heures de visite: MARDI 22 mai 2001, de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 12 h jusqu'au départ du salon, à 13 h 45. Funérailles le mercredi 23 mai 2001, à 14 h, en l'église St-Camille de Cookshire. Inhumation au cimetière paroissial. Mme Monty laisse dans le deuil ses enfants: Léonard (Diane), Réal (Linda), Serge (Raymonde), Roger (Sylvie), Louise (Luc), Sylvain (Marie-Claude) et Jacques (Chantal); ses 12 petits-enfants et 3 arrière-petits-enfants; ainsi que plusieurs frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du CHUS Fleurimont pour les bons soins prodigués à Mme Fleurette Monty.

À toutes les personnes éprouvées  
**LaTribune**  
offre ses plus sincères condoléances

## Ford va rappeler 13 millions de pneus

AP et PC  
WASHINGTON

Le groupe automobile Ford envisage de remplacer jusqu'à 13 millions de pneus Firestone sur ses véhicules, ce qui pourrait coûter près de 3 milliards \$ US à la société et prendre jusqu'à neuf mois.

Cette décision a été annoncée hier par le représentant républicain Billy Tauzin, qui préside la Commission du

commerce à la Chambre des représentants, au terme d'une rencontre à Washington avec le président-directeur général de Ford, Jacques Nasser.

Les pneus Wilderness AT ont été reliés à la mort de 174 personnes aux États-Unis et ils seraient responsables de la mort de sept personnes au Moyen-Orient et de 46 au Venezuela.

Cette décision risque d'aggraver les relations entre Ford et Bridgestone/Firestone, qui avait rappelé 6 millions de ses pneus, l'été dernier.

### LE BUFFET DES NATIONS : UN VOYAGE AUTOUR DU MONDE SANS QUITTER SHERBROOKE ET À PEU DE FRAIS

Des personnes de 40 pays vous invitent à partager les trésors de leur cuisine et les coutumes de leur région  
Rendez-vous le 26 mai à 19 h au centre de l'activité physique du Collège de Sherbrooke

Au profit de  
LA FONDATION DU SERVICE D'AIDE AUX NÉO-CANADIENS  
636, rue du Québec  
Lundi 21 mai : ouvert de 12 h à 16 h 30

# La Tribune

samedi  
SHERBROOKE

## IMMORTALISEZ VOS

# SOUVENIRS

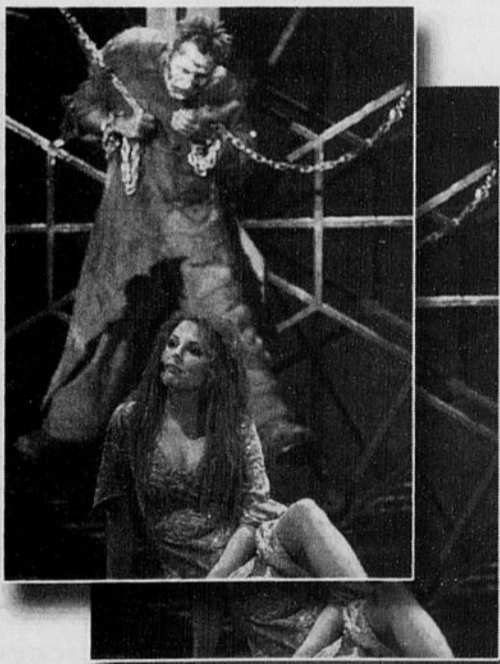
suite / D7

Une photo publiée dans La Tribune vous rappelle un événement spécial, procurez-vous en une copie.

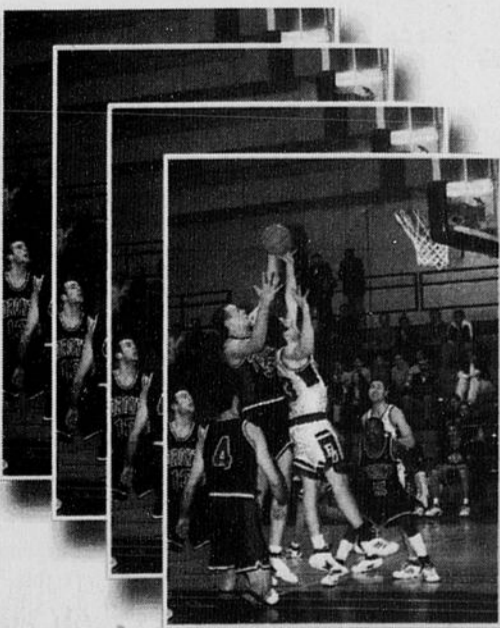


**DES PHOTOS DES VÔTRES, DE VOS ARTISTES PRÉFÉRÉS OU D'ÉVÉNEMENT MARQUANT.**

**1 PHOTO**  
format 8 X 10  
couleurs **20\$**  
plus taxes



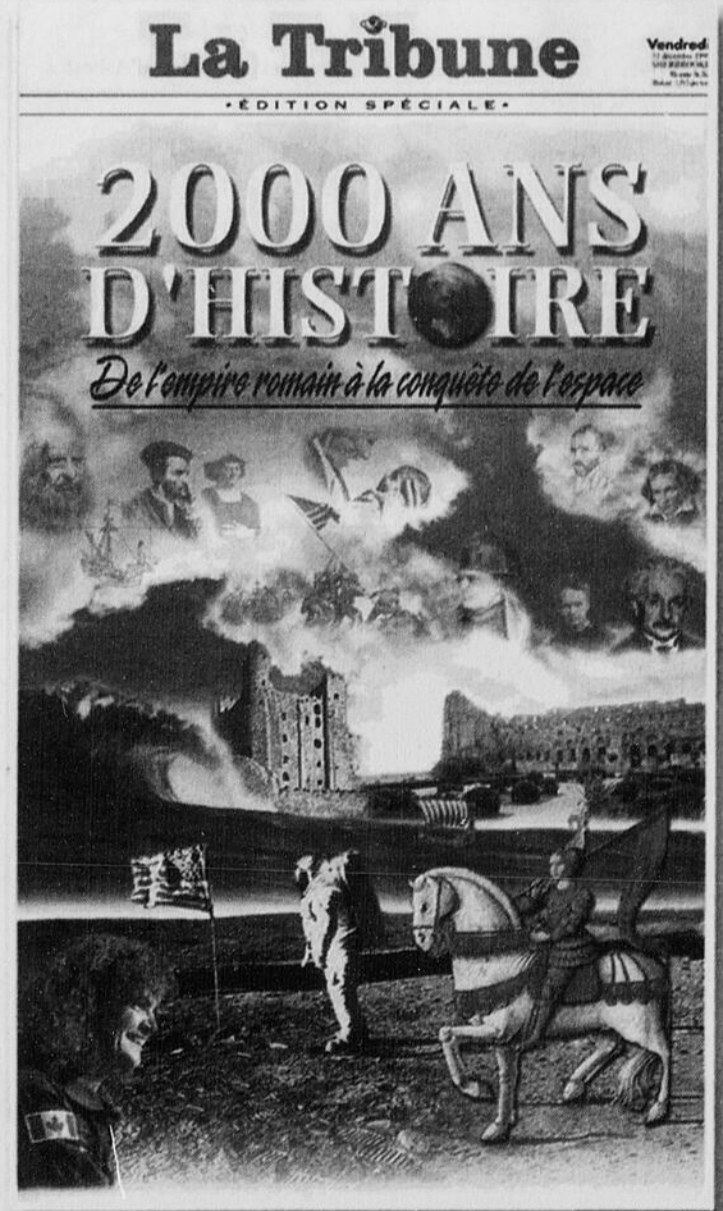
**2 PHOTOS**  
format 5 X 7  
couleurs **20\$**  
plus taxes



**4 PHOTOS**  
format 4 X 6  
couleurs **20\$**  
plus taxes



**9 PHOTOS**  
format 2 X 3  
couleurs **20\$**  
plus taxes



Une page entière de La Tribune vous intéresse? Obtenez-en une reproduction couleurs ou noir et blanc.

**1 POSTER**  
format 11 X 20  
couleurs **40\$**  
plus taxes

format 11 X 20  
noir et blanc **20\$**  
plus taxes

**Pour informations et commandes :**

Mme Lorraine Laliberté (819) 564-5454 Mme Diane Roy (819) 564-5450 sans frais : 1 800 567-6955

# National

## Les salaires des patrons explosent

La hausse moyenne des principaux chefs de direction s'établit à 42,9 pour cent en 2000

Presse Canadienne  
TORONTO

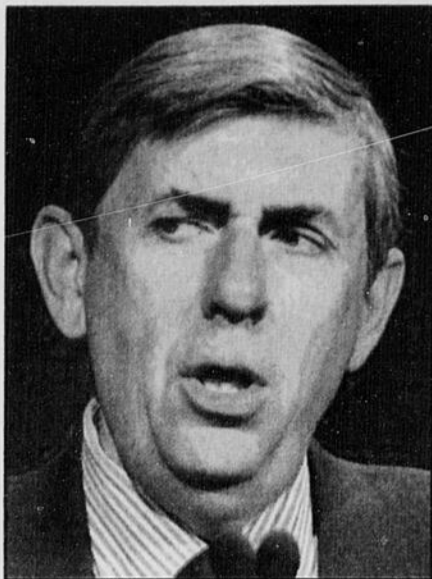
Les chefs de direction des principales entreprises canadiennes ont obtenu une hausse de salaire moyenne de 42,9 pour cent en 2000, selon une étude du Financial Post et de la firme de sondages William Mercer.

John Roth, de Nortel Networks, mène le bal avec des compensations directes, en salaire et bonus, ayant atteint 70,8 millions \$. C'est 91 pour cent de plus que son salaire de 1999.

Jacques Bougie, qui vient de quitter Alcan Aluminium, a pour sa part obtenu 32,8 millions \$, ce qui représente plus du triple de ce qu'il a empoché en 1999.

Les chefs des cinq grandes banques du Canada ont aussi connu des hausses de salaire importantes. John Hunkin, le président du conseil et chef de la direction de la banque CIBC, était le plus grassement payé avec des émoluments totaux de 12,2 millions \$. Anthony Comper, patron de la Banque de Montréal, fait quant à lui figure de parent pauvre du groupe, en 2000, avec ses 6,3 millions \$.

Les banquiers ne jouaient cependant pas dans les mêmes eaux que Dominic D'Alessandro, le président et di-



John Roth



Jacques Bougie



John Hunkin

recteur exécutif de la Financière Manuvie. Celui-ci a engrangé la troisième plus forte rétribution avec une rémunération directe de 17,8 millions \$.

Le titre de sa société a cependant montré la meilleure performance de tous ceux des compagnies sondées, avec une ristourne aux actionnaires de 158 pour cent.

L'étude du Financial Post et de William Mercer s'articule autour des plus

récents documents d'actionnaires rendus disponibles par les 60 compagnies inscrites à l'indice Standard and Poors du parquet boursier torontois.

Des 60 chefs d'entreprises sondés, sept ont reçu des rémunérations directes de 10 millions \$ ou plus en 2000. La médiane de l'échantillon est de 3,7 millions \$, tandis que la moyenne est de 6,1 millions \$. Seuls quatre patrons d'entreprises ont été payés moins de 1

million \$.

L'étude montre aussi que les primes au rendement constituent une plus forte proportion du salaire total qu'il y a deux ans. En 1998, le salaire de base comptait pour 31 pour cent des émoluments totaux. Cette proportion est tombée à 22 pour cent, l'an passé.

L'un des facteurs ayant entraîné la hausse la rémunération des chefs d'entreprises canadiens est — et cela n'a

rien de surprenant — une augmentation similaire des salaires corporatifs aux Etats-Unis.

«Il est de plus en plus difficile d'identifier une entreprise qui soit toujours véritablement canadienne» au sein de l'échantillon, affirme M. Ken Huggessen, directeur chez William Mercer, qui a compilé et analysé les données nécessaires à l'étude.

«Cela a pour effet d'imposer l'ordre social américain au bon vieux Canada», analyse-t-il.

Cette hausse exponentielle de la rémunération des chefs d'entreprises canadiennes de grande envergure soulève toutefois des préoccupations quant à un possible plafond salarial pour l'élite corporative.

Plusieurs critiques, au nombre desquels se retrouvent les gestionnaires des plus importants fonds de retraite du pays, estiment ainsi que les options d'achat offertes en boni de performance se sont avérées trop profitables pour plusieurs dirigeants, et ce quels qu'aient été leurs rendements réels.

Ils trouvent également que les entreprises recourent trop à cette pratique rémunérative — parce qu'elle ne requiert aucun déboursé en tant que tel — et préviennent que l'actionnariat peut s'en trouver dangereusement dilué à plus long terme.

### Appels locaux gratuits le jour de votre fête et un forfait qui en vaut la chandelle.

Les forfaits d'appels fort simples de TELUS Mobilité sont conçus pour répondre à vos différents besoins et à votre style de vie de tous les jours — sauf le jour de votre fête. En effet, ce jour-là, tous les appels locaux sont gratuits. Pourquoi? Mais parce que c'est votre fête! Alors choisissez tout simplement le forfait qui vous ressemble et profitez-en. Visitez-nous à [www.telusmobilité.com](http://www.telusmobilité.com) pour tous les détails. Le futur est simple.

Vous n'en voulez qu'une petite bouchée ? Parlez 20 20 \$/mois 200 minutes
Vous aimez les extras ? Parlez 25 25 \$/mois 200 minutes Messagerie vocale, appel en attente et appel conférence inclus
Vous aimez jaser jusqu'aux petites heures ? Parlez 30 30 \$/mois 50 minutes Appels illimités soirs et fins de semaine inclus, plus les extras
Vous voyagez beaucoup ? Parlez partout 30 30 \$/mois 150 minutes Frais d'interurbain au Canada inclus, plus les extras

### Ventes au détail

(désaisonnalisées)



Source: Statistique Canada

— PC

## Les ventes au détail en hausse

Presse Canadienne  
OTTAWA

Les ventes au détail, entraînées par la performance des magasins de vêtements et de meubles, ont connu une augmentation de 0,3 pour cent en mars dernier pour atteindre une valeur totale de 23,7 milliards \$, selon Statistique Canada.

Cette hausse vient annuler la baisse de 0,3 pour cent enregistrée en février.

Pour le premier trimestre de l'année 2001, les ventes au détail ont grimpé de 1,1 pour cent par rapport au quatrième trimestre de 2000, a ajouté l'agence.

«Par rapport à février, les consommateurs ont dépensé beaucoup plus en mars dans les magasins de meubles (+1,9 pour cent) et dans les magasins de vêtements (+0,9 pour cent) que dans les autres établissements de vente au détail.

«Des hausses moins prononcées des ventes ont été observées dans le secteur de l'automobile (+0,5 pour cent), dans les magasins de marchandises diverses (+0,4 pour cent) et dans les pharmacies (+0,4 pour cent)», a précisé Statistique Canada dans un communiqué publié mardi.

De leur côté, les magasins d'alimentation ont vu leurs ventes diminuer de 0,3 pour cent en mars.

Pour l'ensemble du premier trimestre, les ventes de meubles ont connu une hausse de 4 pour cent par rapport au trimestre précédent. Statistique Canada relie cette performance au marché de l'habitation, qui connaît encore une forte activité.

Une hausse importante de 4,8 pour cent des ventes des grands magasins au cours du premier trimestre a entraîné une hausse de 2,7 pour cent des ventes de marchandises diverses.

Pour cette même période de trois mois, les ventes au détail ont augmenté dans toutes les provinces et les territoires, à l'exception du Yukon et de la Nouvelle-Ecosse.

Au Québec, les ventes au détail ont augmenté de 0,6 pour cent en mars 2001 par rapport à février. Comparativement à mars 2000, les ventes au détail ont grimpé de 2,1 pour cent dans la province.



TELUS  
mobilité



Magasinez en ligne à [www.telusmobilité.com](http://www.telusmobilité.com) ou appelez-nous au 1 888 810-5555

BOUTIQUES TELUS  
Carrefour de l'Estrie, Sherbrooke

COMPLÉCENTRE

Damoulin

BLACKBUSTER

FUTURE SHOP

EN GROS